800906

平報

中華民國二十九年九月一日（星期日）

創刊號

今日本報三大張售國幣五分

調整會議圓滿結束 中日國交重奠基石

今後將努力促成全面和平

（南京三十一日中央社電）[illegible]

交涉歷時將兩月 會議舉行十六次

[illegible]

本同情進行交涉 獲得妥善之結束

[illegible]

汪院長表示決心 謀早成全面和平

[illegible]

發刊獻辭

和平運動的提倡，快滿兩年了，[illegible]

英屬百慕大羣島 美將建立海軍根據

羅斯福談英美談判進行順利

（海德公園卅一日合衆社電）[illegible]

本月中將有磁性風潮

[illegible]

咸陽附近被炸 多處發生大火

（南京卅一日中央社電）據日軍報道部發表，日陸軍航空隊，卅日飛往隴海路沿線地區，轟炸咸陽附近之渝方軍需工廠，多處發生大火。

港越航運 重告恢復

[illegible]

羅匈疆土爭端解決 德義將大舉進攻

德軍厚集俄邊防止事變

[illegible]

割地四萬餘方里 羅外長忍痛簽字

事後即請求辭職傳已照准

[illegible]

和平運動殉難同志追悼大會獻辭

汪精衛

去年今日，中國國民黨第六次全國代表大會，發表宣言，鄭重說明和平反共建國之重大意義，在宣言發表以前，已經有爲和平運動而犧牲的同志，在宣言發表以後，進行愈猛，犧牲的同志亦愈多，後死同志，特於今年今日開這一個追悼大會，[illegible]

[illegible]

（下文接第二版）

和運殉難同志 追悼會今舉行

（南京卅一日中央社電）[illegible]

美將大舉增兵菲島

新加坡有供美海軍作根據地說

[illegible]

日新政治體制 組織大綱發表

（東京卅一日中央社電）[illegible]

大批美機 在英交貨

（倫敦卅一日路透社電）[illegible]

德機一日三襲倫敦 擲下高度爆裂巨彈
英高射炮隊齊向德機羣猛擊

[illegible]

八十架英機被擊燬

[illegible]

英吐火機升空迎戰

[illegible]

荷蘭海岸護航隊 遭英空軍襲擊
德境煉油廠亦遭轟炸

[illegible]

埃及英根據地 義機猛烈投彈

[illegible]

美警惕未來威脅 準備必要犧牲
已放棄素抱危險的幻想

[illegible]

英煤分配 亟待改良

[illegible]

荷蘭女王 六十壽誕

[illegible]

英德空軍 實力比較

[illegible]

英國調遣工人 從事軍火工業

[illegible]

佛山輪被扣案 英日公佈解決

[illegible]

英施巧妙戰略 義軍攻埃展緩
氣候惡劣前綫甚少接觸

[illegible]

紐絲綸重申 擁護英國作戰
對英軍戰績表示欽佩

[illegible]

關於戈林傳說 柏林官方否認

[illegible]

水產管理局長 汪曼雲繼任

[illegible]

和平運動殉難同志追悼大會獻辭
汪精衛

[illegible]

為和平反共建國而犧牲的同志精神不死！

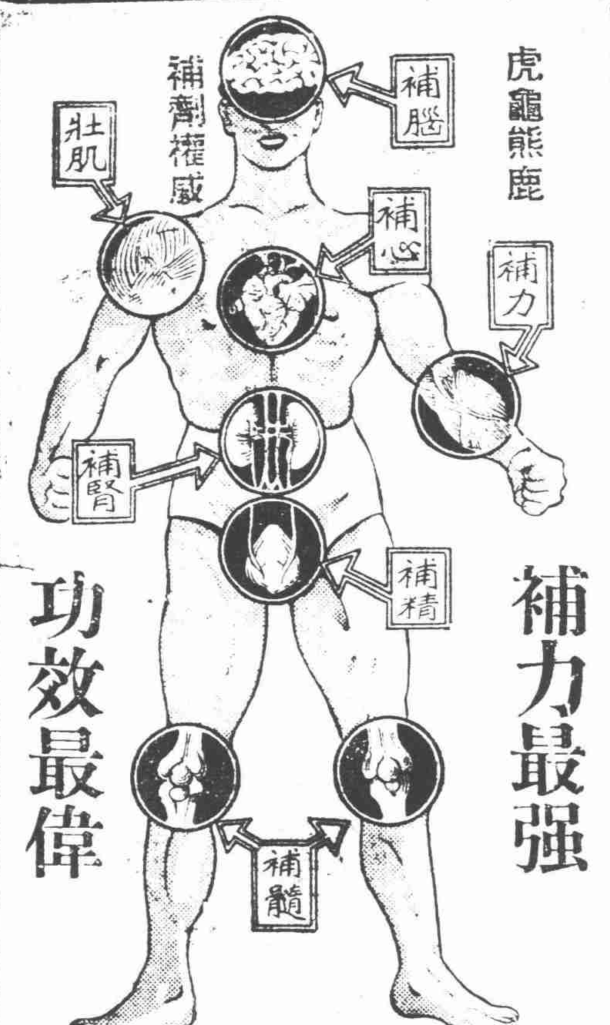
我們要繼續努力完成和平反共建國的使命！

我們要實行總理的大亞洲主義以謀中日永久的和平！

我們要掃滅和平建國的最大障礙的共匪及其工具！

[illegible]中華國民之建設！

虎龜熊鹿



補力最强　功效最偉

虎龜熊鹿補腎丸

大贈品　壹萬只　標準洋囡囡

神經 腦筋　精髓 體力　血輪 骨骼　腎臟 性機　無所不補

腎萎 虧損　性弱 衰頹　遺精 疰夏　早洩 失眠　無所不治

（姓名）（地址）

每瓶五十片裝仍售二元
各埠各大藥房均有出售

上海市新藥業同業公會會員
美靈大藥行榮譽出品
上海南京路六一四號電話九二九一三

請用 醫學博士 理學博士 松下植二先生創製
新法斷癮 能莫爾病
既能脫離苦海速登彼岸 又能强身增精如神
經理處 上海廈門路一六六 重松大藥房
總發行處 大阪市西成區田尚通二丁目 藤定洋行醫藥研究所

高單位維他命B1劑
强力米太寶靈片
健胃 助消化 去疲勞

以下諸種狀態之時、體內必需多量之維他命B1、此時若由强力米太寶靈片以補給之其效最爲迅速偉大。

一、食慾不振 消化不良 便秘
一、業務繁冗 身體疲勞
一、脚氣（軟脚病）
一、發熱病人
一、病中及病後衰弱
一、授乳期及妊娠中
一、夏期疲乏
一、乳幼兒發育不良
一、運動競技家
一、神經痛及糖尿病

（詳細說明書函索即寄）
（包裝）100片 500片
各大藥房均有經售

武田大藥廠
日本大阪市東區道修町
上海福州路二一五號
漢口江漢路
廣東漢民北路一五四號

40(5)130

德與匈羅成立少數民族協定

規定羅匈境內日耳曼人 得享受同等待遇之權利

（維也納卅一日海通社電）當匈羅爭端談判在此間進行之時，德國政府已與匈羅兩國政府成立關於保護匈羅境內日耳曼少數民族之協定，該項協定並包括各該國境內日耳曼少數民族所要求之權利。

（維也納卅一日海通社電）關於羅馬尼亞境內日耳曼少數民族將來地位之德羅草約，業於昨日在此間簽字，其內容如下：「羅馬尼亞政府保證境內之日耳曼少數民族，享有與羅馬尼亞人同等地位之待遇，並保護日耳曼少數民族之權利。」

（維也納卅一日海通社電）德羅兩國所締結規定羅馬尼亞境內少數日耳曼民族地位之「維也納條約」，係一九一八年十一月一日得羅馬尼亞國民大會所通過，其要點一為歸併布錫爾化尼亞各外國民族之完全自治，關於完全自治，其條文規定如下：「每一民族，在行政上、司法上，及教育上之完全自治。」根據此項規定，各國國民選舉出之日耳曼人，……之自治之權利。

德匈草約內容

（維也納三十一日海通社電）當匈羅爭端在此間進行談判之時，德國已與匈牙利締結關於匈牙利境內日耳曼少數民族將來地位之草約，草約第一條為……日耳曼少數民族依附國家之權利，並承認國社主義，日耳曼少數民族享有組織社團之權利，如青年運動，體育及文化協會等，日耳曼人得在匈牙利各界服務，與匈牙利人享同等待遇，日耳曼人並得根據少數民族之人數，被選為官員，日耳曼人之兒童應使之受德國學校之同等教育，日耳曼居民佔三分之一者，公文來往亦得使用德文，不得限制德文出版物，每一行政區，日耳曼人得使用其日耳曼家族之姓名，該項草約並不影響日耳曼少數民族對匈牙利政府之義務，羅馬尼亞割予匈牙利領土內之日耳曼少數民族，另有特別規定，該區日耳曼人得遷往德國，可於簽訂草約後之二年中，提出此項要求，彼等可將動產隨身攜走，不受限制，彼等並得清算不動產，易以現款，一切詳細節目，將由德匈兩國另行商訂之。

戰神威脅地中海 希臘處境益艱

正與美使進行談判

（……卅一日……）……希臘總理……之政界人士……，希臘總理梅泰克薩斯與美國公使最近所舉行之談話，係商討希臘因……所受經濟上及政治上之影響……在義大利參戰之前……英國封鎖之影響……地中海方面……希臘……

撞車身死

【自魯塞爾三十一日通訊社電】據本社昨夜探悉，美國駐白魯塞爾總領事蘇士道夫，前在此間，偕美國領事布綠伊，乘車往科隆，途中撞及火車，汽車粉碎，二人均重傷，蘇氏今已傷重不治身死。

美駐比總領

英輪觸雷沉沒

（柏林三十一日路透社電）德國官方通訊社頃據京電稱，英輪依爾文頓柯德號（五一八七噸）中魚雷五分鐘內沉沒，輪中人遇救者十九人，餘已溺斃。

德貨運往南美 被英阻撓

（倫敦卅一日路透社電）英商部發表一文，謂德國製造廠擬將貨物運往南美，

英拘美輪德人

（紐約卅一日路透社電）美國大西洋號船長發出無線電報，謂船上德人三名被英當局拘捕，將船駛往英國，該船公司並未說明理由，英方尚未發表聲明，又該船載客數人，英方與美船搭客，此……

德南經濟會議 展期舉行

德南經濟會議展期舉行……

（南國京城卅一日海通社電）南斯拉夫快報頃載稱，德南常設經濟委員會之秋季會議，原定九月十日開會，大約將展期至月底，該項會議，將決定來年之各種貿易問題……

阿根廷組新閣

（阿根廷京城三十一日……電）阿根廷副總統卡斯提洛昨日接見……，……組閣……

（柏林卅一日海通社電）……易及清算問題……

英致德覆牒

拒絕保護紅十字

（柏林卅一日海通社電）英國政府已通知德國政府，拒絕保護紅十字及德國紅十字船隻，並已命令英海軍及空軍，自卅日起，對德國海上救護船，海上救護之小型船艇及汽船，均係德海軍所屬，用以在沿海救護海員與飛行員，該項救護船之主持政府與國際紅十字協定，完全相符，今英政府疑該項船隻用作軍用而拒絕保護，德國負責人士加以詳評，謂英國拒絕保護紅十字船隻，顯已構成違犯國際公法之罪行，倘英國又進攻德國紅十字船隻，德國必予以答覆。

解決羅匈間爭執 德義公斷書內容

（維也納三十一日海通社電）匈羅問題之德義公斷書，業經發表，內容公斷如下：㈠羅匈兩國之確定邊界，按照附圖之劃分，其詳細節目由羅匈兩國勘定，㈡羅軍隊須於二星期內退出割讓匈國之領土，移交時須保持良好狀態，撤退與佔領之各種詳細辦法與方式，由羅匈委員會立刻決定，雙方之撤退與佔領，均須秩序井然，㈢現居割讓領土內之羅國人民自然成為匈國人民，但在六個月內，可陳請為羅馬尼亞國民，但須於一年內離開匈國領土，由羅國加以收納，其動產及由不動產變賣之款，均得帶去，倘其不動產無法售出，應由匈政府予以補償，匈政府應以寬大之胸襟及和睦之態度處理撤退及佔據後所發生之各種問題，㈣現居於一九一九年匈割與羅土地內之匈國籍民，亦得於六個月內陳請為匈牙利國民，此種復籍之人，其所應得之權利，與前條所規定者相同，㈤匈政府須負起此項莊嚴之義務，准許本公斷書所指之人回復匈籍，無論其為羅馬尼亞人，亦應給與匈牙利國民之同樣權利，羅籍之匈人，均依羅國人民之同一待遇，……羅國政府亦應負起……之責任，由轉移主權而發生之其他問題，由匈羅政府直接談判之，㈦在實行此項公斷案時，倘發生困難或疑惑，須由匈羅兩國直接談判，倘對於任何問題不能同意時，則應提交德義兩國政府解決之。

希召集後備軍官 舉行特種軍訓

土耳其訓練降落傘兵

（希京卅一日海通社電）此間官報載稱，希臘一九一九年與一九三四年兩級後備軍官，訂於九月十六日召集入伍，一九二四年至一九二九年各級後備軍官，一九二八年級除外，訂於九月十……

（斯丹堡卅一日海通社電）土耳其航空聯盟會宣稱，土耳其將在最近三個月內招募滑翔機營之學生及民間航空員，訓練降落傘兵三營，……一日召集入伍，舉行特種軍事訓練。

土耳其慶祝 戰勝希臘紀念

（斯丹堡卅一日海通社電）為慶祝一九二二年「八月三十日」土耳其在鄧盧平郭戰勝希臘之役，土耳其每年舉行慶祝，本年土國空軍亦參加斯丹堡會舉行軍事檢閱，土國各報刊載國父凱末爾及現任總統伊斯美之照片，各社評均力言此日之重要。

歐戰入第二年階段 英將作猛烈反攻

格林武表示已渡艱險時期

（倫敦卅一日路透社電）歐戰發生迄將一載，不管部閣員格林武昨向路透社發表一文，謂吾人作戰一年，技術與裝備不利於吾人，吾人經過最艱險時期，安然無恙，今日與較一年前大為……

……中之戰士，工廠中之工人，與家庭中之婦女，各盡其力，各場其能，為國服務，使吾人抵抗所遇之最猛烈襲擊，吾人自信英國人民團結力有如今日之堅者，首相邱吉爾之言行已充分代表戰時英人之精神，……

……之猛攻，且將繼續以強猛之反攻，加諸敵方，尤更要者事日後之攻勢，吾人今入第二年戰爭階段，而其有最後勝利必屬吾人之信心。

（倫敦十一日路透社電）……聞悉軍事方面，英國空防已往一個月以內……英國戰鬥機擊落敵機……架……

德美海電

四十週年紀念

（柏林卅一日海通社電）明日九月一日，為德美海電開通之四十週年紀念日，海底電纜之鋪設，係德國所設之第一條，計長七千七百公里，復於一九〇三年安設第二條，世界大戰時，德國之海電……

法官兵一批 由美抵葡

（里斯本三十一日海通社電）法國官兵三百六十八人，由駐北南少校統率，由紐約乘希臘輪「赫拉士」號於昨日抵達里斯本，該批人員為法輪「巴斯特」號「聖馬羅」號及法潛艇根據地之職員，經葡國當局之允許，該批水手登港中法輪「貢比泉」號投宿，大約將於下星期乘專車回法。

……現在星期一之前……大約……

英艦駛出直布羅陀

（阿爾吉西拉斯卅一日海通社電）星期四開入直布羅陀之英國艦隊，於補充糧食及修理之後，復於昨日出港，但其目的地則不得而知，外界以為駛往直布羅陀……

……五四二五〇八公里……德國……

英國徵用女駕駛員

（柏林卅一日海通社電）最近英國斯丹吉海岸，發見一女屍，屍身已爛，經驗之後，確定為女性，身穿褐色之軍服，此外無他物，時針指在二點四十九分，搜獲該女屍後，證實英國空軍俘虜所言，英國缺乏駕駛員，已徵用商務航空公司之女性駕駛員，

法閣議決定任命 各部高級官吏

聆取遠東非洲現狀報告

（維琪三十一日……電）法內閣本日舉行閣務會議，首由內閣總理貝當主持，會商聽取前往巴黎與德國軍事當局會晤情形，國務會議旋又聽取遠東局勢及非洲法屬殖民地，暨大西洋沿岸……報告，……之……後通過決議案，任命各部高級官吏及各省省長多員，並決定將本年七月十七日關於官吏退休年限之一項命令，擴大範圍，俾對於各省市政府官吏一律適用。

補血強精 補爾多壽

連服一月 体重大增

日滿支各大病院常備藥

時勢急進 不健者落伍

爲應付急轉不息的時勢，而始終去營潑剌的生活，總要強健的体格和旺盛的腦力，此乃盡人皆知，不待贅言。那麼健康之道何？這兒奉勸諸君的就是中外大醫院咸認造血強身劑中的白眉而常備採用之補爾多壽。

因為本品富有和人肝內的造血因素同樣的成分，所以越飲越生新血而有增進榮養充實精力的偉功，就中顯然可見的就是体重的急增，凡有經驗者，莫不讚美。世上血虧貧血之人，体質虛弱之人，病後衰弱之人或者備益求健之人，何不速來採用而享康健幸福。

五種補爾多壽

急慢性貧血　腺液質　病後復元　補爾多壽

神經性疾患　皮膚疾患　佝僂病　含砒補爾多壽

腺病質　瘰癧　動脈硬化　肋膜炎　含碘補爾多壽

腸胃疾患　病後衰弱　歇私的利　規那補爾多壽

肺癆　喉頭癆　肺尖加答兒　阿可路補爾多壽

（各埠大藥房皆有售出）

上海密勒路八號　天津常盤街常盤ビル四

股份有限公司　藤澤友吉商店　（本店）大阪・（支店）東京

大連市山縣通七番地　奉天市大和區加茂町

12B4

華興商業銀行

資本金：五千萬元（全額繳足）

公積金：一百四十九萬元

辦理各種存款匯款及銀行一切業務　利息優厚手續簡捷

總行　上海百老匯路　電話四六二九三轉接各部（夜間及假日兼用）

分行　南京建康路朱雀路角　電話二二四八〇—三

支行　蘇州觀前街　電話三〇〇—一　杭州新民路　電話一七〇一—三　蚌埠二馬路　電話一一一

辦事處　鎮江中華路　電話一一四—五

英法談判滬越航運 短期內可望恢復
郵信由廈門轉遞重件暫停寄

滬越航輪、自宣告暫行中斷後、上海英商輪隻、均停止駛往海防、■改航香港海口兩處、各該商當局、以鑒於事實需要、復於八月二十六日、在英國同意之下、實行宣佈封鎖全部越南海面、當時首遭扣押之英輪、據記者所獲確悉、為本埠英商怡和公司之海生輪、該輪旋奉英海軍部令、仍駛返上海、刻正在來滬途中、預計行程、准於本月二日抵此、則該輪局將行通知客商退貨、

至於滬越航運中斷、實不僅行商與乘客兩感不便、即輪公司當局、亦蒙其不利、香港上海兩地英國利益、更遭遇打擊、據外人方面稱、英國當局、業已開始與法國方面、談判關於港越航運恢復問題、雙方刻正進行中、據信最短期內、或有解決之望、又悉經由海防轉遞至各地郵件、除重件暫行停頓外、郵局視情勢再行發往前途、所有掛號快遞平快普通郵件、上海郵政管理局、業已暫發廈門轉往、故海防航運雖斷、但郵件並不受其影響、至於怡和公司之泰生輪、准於本月三日由防返埠、太古公司之濟南輪、業於昨日出口、[illegible]

法租界空前戒備 軍警施嚴密搜查

連日來兩租界警務當局、因鑒不法事件、又復層出不窮、故前日起加緊搜檢工作、各馬路探捕密佈、隨時搜查行人及車輛、昨日起公共租界如河南路愛多亞路口等處、均臨時架設鐵絲網、至於法租界方面亦以界內疊發與綁架案件、層見疊出、匪徒潛伏、勢所難免、故法警務處於昨晨起、即派有小隊巡查隊、在界內施行巡查、近午共形勢更形嚴重、凡福煦路、金神父路、辣斐德路、呂班路、康悌路、薛華立路、福履理路、臨近法總巡捕[illegible]

包文少校 後日抵滬

公共租界工部局警務處總巡包文少校、前經早在上海休假六星期、偕夫人前往[illegible]

米市仍極混亂 漲至新訂限價

[illegible]

滬銀行界商討 運用凍結資金

[illegible]

颶風迫近上海
各輪昨已停止出口

[illegible]

英鈔停止掛牌 行市混亂

[illegible]

美艦大理石號 明日抵滬

[illegible]

出雲駛返浦江

[illegible]

江海關布告 移泊救火船

[illegible]

美籍商團出動 協助乙區防務

[illegible]

工部局市政銀行 收受活期存款

[illegible]

本市疫癘流行 發現眞性霍亂

[illegible]

美參贊將返國 各界設宴送行

[illegible]

蠶絲特捐 徵收順利

[illegible]

南市重申烟禁 成立緝私大隊

[illegible]

法國電台 恢復播音

[illegible]

滬甬斷航聲中 帆船供不應求

[illegible]

女式內衣公會 舉行成立大會

[illegible]

德國綜合
內分泌燐
鈣鐵質合
製大補劑

成分第一
功效第一
信譽第一
醫師證明
病家實驗

腎力素

伉儷情歡 補腎為先

腎强則精足神旺，性力充沛，發育健全，遺精早洩，陰痿不育等症無從爆發，夫婦愛情，勝如膠漆故腎虧者速宜購服以快慰人生

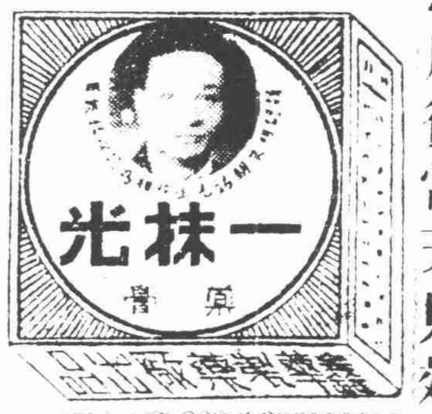
▲主治▼
神經衰弱　腰痠背痛　腦弱失眠　遺精滑精　貧血早衰
陰痿早洩　月經不調　腎虧不育　發育不全　病後失調

試服券
[illegible]

全國各地藥房均售
總經理：倍靈西藥行
上海南京路四二二號二樓六號

鑫華製藥廠
●名貴出品●
兩大皮膚靈藥
殺菌力大　着膚止癢　越癢越靈　越癩越效

用過諸君 ▲▲用後當天見效
一抹光 藥膏
主治
疥瘡，癩頭，坐板瘡，濕氣，痱瘡，爛腳以及各種化膿性症狀



大號每盒一元　小號每盒六角

個個稱好 七天保險斷根▼▼
淨膚靈 藥膏
（主治）陰癬，荷葉癬，球癬，鵝掌，千層癬，花癬，瘋癬，婦女花斑癬，下部陰蟲粉癬等

大號每盒八角　小號每盒五角
招請外埠經理　詳章函索即寄

鑫華製藥廠總發行
[illegible]

代售處　新新三 新聞報館 和樓 天樂園 先施公司 大新公司 及各浴室

槍殺張嘯林兇犯 誘稱因一時糊塗
詳訊各證人後庭諭改期再審

海上聞人張嘯林、於上月十四日下午二時、因辭歇保鑣林懷部、被林用槍轟斃、同時張之門生吳建臣、亦被林一併槍殺、事後林棄槍逃出門外、被越捕拘獲、解送特二法院訊問、因捕房尚未起訴、論示展期在案、昨晨續審、旁聽席座爲之滿、法捕房並派探員在法庭四週保護、

先由 捕房律師陳述起訴意旨、略謂被告在張嘯林處當保鑣、本月十四日下午二時、被告因身體不適、欲向張告假、託張之汽車夫王文亮代達、惟王不願轉達、兩人乃在樓下天井中爭吵、其時張與其門生吳建臣在樓上談話、張聞聲探首出窗、訊問事由、因被告答言不慎、張即命其放下手槍、解除職務、被告竟拔出手槍、對準張之面部、射擊一槍、應聲而倒、被告復上樓將張之門生吳建臣開放二槍、中槍倒地、因張尚在活動、復開一槍、乃當場身死、吳建臣事後雖送醫院、亦因傷重不治身死、捕房現依刑法第二七一條第一項連續殺人罪起訴、繼由承辦探員報告、自本案發生後、即嚴密加以偵查、今傳到證人王文亮、趙阿金、張金龍、劉德元、胡永魁、張永典、沈福元、白振平、楊子良、張金有等十名、均爲張之保鑣或傭人、除王文亮趙阿金於上次庭訊時已訊問外、其餘各證人、請庭上加以詳細訊問、如無犯罪嫌疑、則捕房不予起訴、否則請依法辦理、

詰之 兇犯林懷部供稱、余在去年夏歷四月間、由王文亮引入張家、任保鑣、不跟出外、余之父親、原係陸軍卅九團團長、身後蕭條、全由海上各聞人幫助殯殮、後余入法捕房當一四七號華捕、因每月僅拿二十餘元、實不够生活、故自行辭職、先後共在英法兩租界捕房當華捕、約共四五年、余之低聲下氣拜王文亮爲乾父、目的原係欲王在老闆面前提拔、不料王非但不肯提拔、反與余過不去、此次殺死張嘯林、雖不是王文亮直接所害、惟他亦應負殺人之責、不過張嘯林停余生意時、余一時神志模糊、不知對張開放幾槍、事後余曾以槍對準自己太陽穴、擬自殺、因子彈已完、未得成功、槍殺吳建臣事、亦非有意、因余與吳素不相識、其時吳抱住我不放、乃一併殺死、

證人 張之汽車夫王文亮稱、被告於民國廿四年間、拿其死父照片來找我、欲我引見張老闆、我被其纏繞不休、乃介紹錄用、其後被告拜我爲乾父、又爲其纏擾分家、並資給其身父開設軍樂隊店、大得其利、乃爲被告娶妻成家、出事之日、被告不向其領班會車告假、反要我轉達、乃發生口角、後爲張老闆所聞、探出窗外訊問、被告竟對張射擊、我知被告尚要打我、即向後溜走、其後又聽到樓上槍聲兩響、另一證人女傭趙阿金稱、我服侍老板、是日我見老板被被告槍擊倒地、即到後面報告太太、據保鑣張金龍稱、（一五十五歲杭州人）係服侍孫少爺讀書接送、被告平時做人尚好、是日我在廳堂上打瞌睡、被告與王吵嘴我知道、其餘只聽到槍聲、劉德元稱、兇手是我提住、我在張家保鑣已十四年、打老板時我不在客堂不知、後來聽到槍聲、始趕出大門、將被告提住、胡永魁稱、爲保鑣已三年多、槍聲時不在、詳情不知、張永典稱、保鑣已十四年、我平時侍候老闆寫字、是日我只聽到槍聲、餘情不知、沈福元稱、專在門外招呼車子出入、故祇聽到裏面槍聲、白振平、張金有均稱服侍與沈福元同、亦同、楊子良稱保鑣已八年、被告與王爭吵、第一次我勸開、後來爭吵不知、迨聞到槍聲、我急追出門外、始將被告拘獲、庭上核情、即諭本案尚須調查、展期再訊、被告還押、各證人由捕房帶回、

盧筱嘉投機虧折 控銀行買辦詐財

前浙督盧永祥之子盧筱嘉、近延律師具狀第一特院刑庭、控告江西路華義銀行買辦劉因生（係銀行買辦劉慧之之子）詐財、該案法院准狀、昨由方推事開刑四庭審理、被告劉因生亦委律師出庭辯護、先由自訴律師陳述自訴意旨、謂自訴人盧筱嘉於去年七月間、委託被告劉因生以港幣買賣英鎊、被告所報行市、與實在行市不同、致自訴人虧港幣一萬八千餘元、被告虛報行市、顯係詐財、請求庭上依法治罪云云、旋由被告律師起稱、被告劉因生受自訴人委託、以港幣買賣英鎊、往來撥款單、均由自訴人簽字承認、自訴人所買爲期貨、並非現貨、自訴人即使虧本、亦不能歸咎於被告、庭上向兩造訊問良久、諭知辯論終結、當庭宣告判決劉因生無罪

抛屍賣棺圖利 家屬紛請究辦

林記運柩公司經理張德餘、今年四十八歲、江北人、住居麥高包祿路一五七號、近被江北人吳發田、李陸氏、沈寶生、盧殷氏、徐長坤、繆張氏、楊福田等、延律師具狀特二法院、自訴詐欺背信、盜賣棺柩、並附帶民訴、據其狀稱、自訴人等於去年十月間分別托運棺柩八具回籍、當時先後交付、執有收據、詎知今將近一年、原籍並未收到、屢向催問、均托詞唐塞、近又催詢、竟以船已沉沒、棺柩漂流、無法運回爲詞、自訴人等問訊後、堅令被告提出確實證據、初則支吾其詞、繼則避不見面、竊念被告托裝運之船戶何人、過失何屬、被告非惟負交涉之責、抑須負舉證之責、乃竟默不一言、其爲虛設公司、一面詐取運費、一面將屍體倒出、將棺材重價出售、乘內地缺乏棺材、發此慘無人道之財、且經自訴人等親赴調查屬實、伏念自訴人等、或爲先人遺體、或爲亡夫亡妻之遺骨、今遭被告詐欺運費、復將遺骨拋棄、至死者魂魄無依、生者痛心、憑弔無從、並無父母妻子、爲特狀請治罪、並附帶民訴云云、該案經一度傳審、諭令被告交保、改期中由自訴人等赴鄉詳爲調查在案、詎知頃間又有本地人李榮康、（卅二歲住熙華德路明德里十二號）亦因託該公司運柩、迄今十餘月、未能收到、特具狀自訴被告張德餘詐欺、昨由李推事諭知、該案改期、與發田等併案審理、

青年流爲匪黨 路劫婦女飾物

寧波人王金生、今年二十二歲、最近流爲匪黨、專以搶奪婦女手表首飾等物、於十一月二十七日上午八時、有住居白爾路大康坊六號寧波人戴周氏、（三十二歲）手腕金手表一只、行經蒙路、被王瞥見、當即上前奪取、逃至華格臬路、被探員徐式表將王拘獲、昨日送法院訊究云、

夫求交還生女 妾稱並未脫離

建築業鉅擘吳縣人湯景賢、年四十四歲、住居辣斐德路六〇一弄十三號、早年娶同鄉女子周愛貞（廿八歲）爲妻、住貝禘鏖路德里十六號）、生有一子、不幸夭折、僅有三女、名珍珍（十六歲）、珍珊（十二歲）、於民國廿年二人發生意見、各自分居、最近湯景賢延律師具狀特二法院民庭、請求判令周愛貞交還子女、該案法院准狀、昨由余其律師代理人稱、與被告早於民國廿年立據脫離、當時因三女年尚幼小、交被告撫養、現在三女均已長大、而之要求、被告延不交還、故請判令交還子女、訊據被告供稱、與原告並未脫離、而原告所提脫離據、係屬僞造、庭上核詞、諭令被告當庭簽劃十字、交專家鑑定筆跡後、再行審理、

羣盜犯案纍纍 尚待續予偵查

檢林路捕房中西探員、于八月廿二日在檢林路馬瑛路口、拘獲盜匪陳文富、王長明、何忠壽、徐官官、卞文鳳、趙阿金、秦德勝等七名、抄出手槍二支、子彈十粒、解由特一法院訊押在案、昨捕房由特一法院開庭續訊、捕房在改期期內、查得各犯曾犯有下列各案、（一）八月廿二日至麥根路七八八號、天然砂貨店行劫得二百十七元、（二）七月廿八日行劫檳榔路三〇三號吳姓住家、得百二十二元、（三）七月十一月書信恐嚇信國同福防路李合順商行小主李銀生、詐洋八千元、囑將款送至膠州路翠清公園附近經過地、（四）於八月六日至九日之間意圖綁架東京路新生紗廠經理之子李中元等案、乃一併予以起訴、惟因各犯等尚有其他罪案、未經查明、故由庭上對已起訴各案、予以審訊後、即令押候改期再訊、

誘良爲娼 婦人判刑

住居梧州路五十一弄八號之揚州婦人陳劉氏、專誘良家婦人、迫令賣淫、經人密報捕房、由西捕頭房特甫華三道頭（一一三號）、將氏拘獲、起獲婦女李翠英（即王金妹）李桂英（即陳杜英李秀珍）吳阿妹（即孫筱弟）三口、經捕房律師厲志山依法起訴於特一法院、業已訊結、昨晨由薄瑛推事宣告判決、陳劉氏處徒刑六月、併科罰金二百元、三女分別送歸婦孺救濟會及濟良所留養、

匪徒佯裝病人 綁架兒科名醫

名醫常州人沈仲芳、年六十三歲、向住靜安寺路鳴玉坊十五號、沈對於內科小兒科、富有經驗、故遠近負時譽、詎於昨日、突然被匪綁架、先是清晨八時許、有二人以掛號請診爲由、入門探視情形、據該二人云、五馬路滿姓請求出診、特來掛號云云、既而於十一時左右、又有二人、以促駕爲由、並在客堂坐待良久、迨至午後十二時半、又有衣派立司長衫之男子、侵入大門、攜有手槍、坐於客堂立於天井中、未幾、坐於客堂中之二人、見狀旋即起立、衝入沈之診室內、適沈正在爲病人切脈、乃該三人、亦出示手槍、將沈挾出大門、曳登預停該處之第一二一五七號白牌汽車中、風馳電掣、疾駛而逸、當沈被綁後、其家屬即投報捕房、但沈已被匪綁去、不知所終、茲悉昨晚八時許、該綁沈之白牌汽車、已在新閘境內發現、並聞各汽車行中、並無該項汽車號碼、該白牌號碼、或爲匪徒所僞造、

世界第一補品權威
補力丁

放準眼光 選擇補劑
切勿馬馬虎虎
嚴格挑選 惟此一種

信譽務選其隆：—「補力丁」—輿論推許—信譽最隆！
銷路務選其廣：—「補力丁」—藥房報告—銷路最廣！
成份務選其高：—「補力丁」—醫師證明
成份最高！藥效務選其速：—「補力丁」
服者實驗—藥效最速！

普及濟世 非比牟利
仍售兩元 謹請選購

●注意！……購時務請認明「補力丁」字樣堅決指定謹防劣藥雜藥爲要

電話訂購 96324
華德藥廠出品

胃腸良藥
胃活
谷井醫學博士指導

在生活程度高貴時、吃飯難 有了飯吃不進更難 因爲人們的事業 須有健全的身體去奮鬥 健全的身體 又須靠充分的營養 要得充分的營養 必須有健全的胃腸 所以解決吃飯問題的先決條件 須用胃活治好有病的胃腸

—主治—
隔食●胃弱 胃炎●胃痛 胸隔●痞悶 食積不消 食物不進 惡心嘔吐 酒醉宿醉 吐酸嘈囃 膨脹以及 小兒吐乳 等症

小罐、中罐、大罐、特大罐
●各埠藥房、均有代售
總行 山田安民藥房

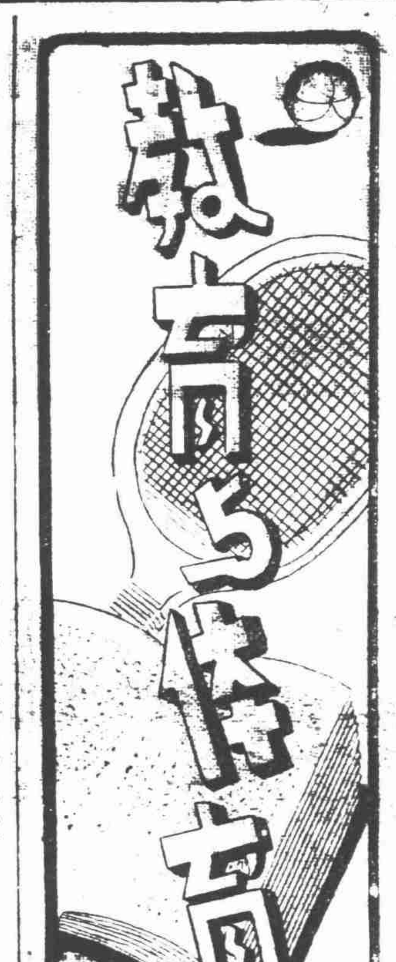
雙美人雪花膏

終日之美麗
僅費半分鐘

雙美人雪花膏香氣高雅、細膩滋潤、眞爲最新摩登之雪花膏、所配合之藥劑「荷爾蒙」能使身体返老還童、增加皮膚滋養故常用能根本消除斑點粗皺油光黠氣等患、洵係有之美容靈品也

各地百貨公司洋廣貨店均售

雙美人牌化粧品總行
大阪株式會社中山太陽堂
分行 奉天·天津·青島·大連 上海·南京·漢口



國際雙打昨遭雨阻

羅泊盃奪標賽 中美今日再戰

昨賽林王仍佔優勢

國際杯雙打錦標賽、中美兩國於昨日下午五時在[illegible]會球場舉行奪標戰、時細雨不止、比賽照常舉行、慕名往作壁上觀者、仍不下五百餘人、中華代表林寶華王文正昨演出精彩、美國卡遜史規亞則亦未見退步、時有佳妙之攔網演出、接觸後、林王先取首局、卡史繼勝第二局、成各一、旋又成各二平手、林王連下三局、以五對二佔絕對優勢、卡史再扳一局後、林寶華頓發球得力、獲勝末局、以六對三告捷、第二盤開始、卡史合作更形有力、先勝一局、中華林王聲勢擋鋒、直下三局、遂告超出、卡史竭力追復、扳成各三各四、直成各五平手、第十一局開始、林寶華輸發球得分、適大雨如注、比賽遂告中止、將於今日下午四時仍在該會球場、繼續舉行、統觀戰局、林王仍佔優勢、

初級單打陳鵬卿挫敗

賽前尚有草網初級單打決賽、華將陳鵬卿、對羅柴遜之戰、陳君昨日演出屢見錯誤、羅柴遜態度鎮靜、以六對一先取首局、毫不費力、第二局陳鵬卿、稍見起色、獲勝首局後、卽被羅氏連取四局、曾追成四對三接近局面、奈球運不濟、致又遭羅氏敗挫、第三局為陳表演最佳之一局、一路領先、四對二、忽告小雨、球賽因此暫停數分鐘、雨止再賽、反被羅柴遜以七對五獲勝、賽畢當場由英領喬治親臨給獎、大好錦標、遂告落於西人掌握中、茲將昨賽結果及初級單打歷屆冠軍錄下、

昨賽結果

羅柴遜 六—一 六—四 七—五 陳鵬卿（初單決）

歷屆冠軍

一九二九年畢德士、一九三〇年梅若、一九三一年陳文賓、一九三二年孫麟芳、一九三三年麥趾、一九三四年唐永純、一九三五年福勒司、一九三六年羅氏尊、一九三七年未舉行、一九三八年李國璠、一九三九年大島、一九四〇年羅柴遜、

合衆盃慈善籃球

滬青再逢百樂門

女排表演滬星對藍星

合衆盃慈善籃球、昨日甲二組總決第三戰、南洋對上行、南洋自戰勝百樂乙後、聲勢大盛、昨日出戰上行、勢如破竹、一路領前、上半時結束廿六對十五、上行落後十一分之多、休息過後、上行仍無起色、周濟又因與裁判員發生誤會被判出場、總結果南洋以六十三對卅五擊敗上行、榮膺該組錦標、百樂乙則或一勝一負、屈居亞軍、季軍、則屬上行、另幕甲一組友聯對梁溪因雨未克成賽、展期於今日下午四時半舉行、兩隊於聯賽中均為四勝五負、今日相遇、勝者卽屬季軍、女子排球表演賽滬星再戰藍星、上次表演賽中、戰成各一和局、者番相遇、當有一次惡戰、藍星從請張嘉佩、茅助陣、實力相當堅强、滬星陣容整齊、未悉鹿死誰手、壓軸大戰滬青再逢百樂門、滬青前次不幸以敗北、今日當思報復、百樂門為保持不敗紀錄計、當出死力以併、勝利究屬誰得、決難預料、門票一元、並有屈臣氏汽水公司在場義買可口可樂、不限價出售、除成本外、一概捐助難童教養院、為增加觀衆興趣起見、該院特派樂隊蒞場歡奏、該賽至此遂告一段落、賽後由袁履登氏親臨給獎、並致[illegible]、比賽開球由馬[illegible]、[illegible]、茲將昨賽結果、及今日秩序錄后、

昨賽結果

南洋勝上行　六十三—卅一

今日秩序

梁溪—友聯（甲一組賽）下午四時半　鄭志芳

滬星—藍星（女排表演）下午五時半　[illegible]

百樂門—滬青（甲一組賽）下午六時半　吳子彬　瞿鴻律

業餘排球甲組賽

今日明德戰白隊

業餘排球、昨賽三場、女組愛國以廿一對十三、廿一對十二擊敗華嚴女、乙組竹友工程相繼告捷、今日三場、女組民立對愛國、甲組明德對白隊、預料均將有緊張局面演出、茲將今日秩序及昨賽結果錄後、

昨賽結果

愛國（廿一—十三、廿一—十二）華嚴女

竹友（廿一—十九、廿一—十二）緯世乙

工程（廿一—十、廿一—十五）德由乙

今日秩序

民立—愛國（女）下午四時

救火會—華嚴（乙）四時卅分

明德—白隊（甲）五時一刻

丹麥美人魚保持 世界紀錄十五種

（丹京三十一日海通社電）丹麥女游泳家夏維茄、於昨日欲擊破世界之最後游泳紀錄、但未成功、渠擬保持百米蛙式世界紀錄、但其時間為一分七秒四、世界紀錄為一分四秒六、係荷女歐登所保持、夏氏共保持世界游泳紀錄十五種、並於昨日考試及格為游泳女教練。

光實盃籃球甲組

飛鷹出戰友隊

首場比賽蠹毅乙對綠萍

光實盃昨日原有乙組兩場、適逢大雨、未曾舉行、今日下午二時半時起有比賽三場、首二幕蠹毅乙戰綠萍、及晨友戰勞逸、均屬乙組、甲B組飛鷹令戰友隊、預料均有緊張演出、秩序如下

蠹毅乙—綠萍（中）二時卅分

晨友—勞逸（光）三時十分

飛鷹—友隊（甲B）下午四時

月初來滬東渡

【南京卅一日中央社電】留日公費生、各縣取錄生、已於卅日報到、定九月一日上午十時、舉行[illegible]、七日由京[illegible]、[illegible]東渡、

成人義教會 各校明日開學

上海成人義務教育促進會、以掃除文盲、及推進成人義務教育為宗旨、受各界委託代辦學校不下五十餘班、茲悉第五期各校、定明日開學上課、本期計增為六十班、招收免費學生、達三千八百人、

工部局各學校 再增學費

工部局前以物價昂貴、開支激增、於上年及今春增收西童華童各學校學費、及附加費、惟增收以來、各項開支、繼續增加、故經教育委員會開會、討論結果、定今日起將學費再度增加、計西童學校、各校學費附加費一律由百分之廿五增至百分之七五、華童學校（甲）華童公學包括附加費之學費、聶中丞公學每學期由四十元增至五十五元、其他四校、由四十八元增至六十五元、（乙）華童小學、包括附加費之學費、每學期由㈠九元增至十四元、㈡八元增至十二元、㈢六元增至九元、㈣五元增至八元、㈤三元增至五元、㈥夜校由五角增至一元、

難民會願接辦 難童中學

慈聯會難童職業中學、前以經費困難、宣告停辦後、學生方面卽推派代表、請求該會繼續維持、俾不致荒廢學業、難民救濟協會評事[illegible]、[illegible]接辦一事、原則上業已同意、卽可函覆慈聯會、

本屆西聯足球 定期截止報名

本屆西聯會、甲乙丙及預備等組足球聯賽、定於本月五日（下星期四）截止報名、欲參加者請儘於是日前向圓明園路一一九號B四號房間史必克逹辦理手續、

美派代表參加 維也納博覽會

（羅馬卅一日海通社電）意大利[illegible]、[illegible]前往維也納、代表美政府、參加維也納[illegible]之開幕典禮、

滬青盃小球 今日秩序

·第一球場·

[illegible]—[illegible]聲　晨八時

[illegible]—星球　晨九時

[illegible]—星光　晨十時

慶[illegible]—青龍　十一時

友[illegible]—南星　一時半

德[illegible]—[illegible]　二時半

[illegible]—[illegible]　三時半

青光甲—[illegible]　[illegible]時

聯誼乙—小健[illegible]　四時半

聯誼甲—螢光[illegible]　下午六時

·第二球場·

集中—飛鶴　晨八時

[illegible]隊—有新　晨九時

[illegible]女—永清　晨十時

編者謹白

事變後的上海體育界、似乎太嫌沉默了！一般聲勢煊赫的體育名將、有的退休、有的流轉他方、同時因為環境關係、提倡之人、新人材更無從發掘、我們懷念過去活躍時期的種種盛況、更感到目前的荒涼和寂寞！

在輿論界方面說、也顯得不甚注意、或者各報的體育版、無非是聊備一格以資點綴而已、絕然熱烈的記載、嚴格的批評、忠實的介紹、未必便能收提倡之功、但我們相信、至少是有一點鼓勵的表徵和作用吧？所以本版對體育界的「動」與「靜」、將以最大之努力不厭求詳的予以披露、同時每一個重要比賽節目、都有一個特寫、用輕鬆趣味的筆調、明晰的介紹給讀者。

關於教育、我們也特約幾位著名教育家、為本版執筆、但並不是枯澀的理論文章、而是以趣味的筆觸、廣泛的談論一般教育問題、大概每週刊載一二篇。

此外、本版盡量容納讀者來稿、如「球場生活」、歡迎每一個運動員以雋永明快的筆法、敍述他的體驗和觀感、其次如「學校風光」、「批評與建議」等、祗要不是挾嫌攻訐、都所歡迎、惟來稿須附眞實姓名及住址、寄本報教育與體育版、刊出後酌致薄酬。

本報絕對尊重讀者意見、希望隨時給我們明確的指示、和坦白的批評。

南京興業銀行

存款種類

一、活期存款

二、往來存款

三、定期存款

四、甲種活定兩便存款

五、乙種活定兩便存款

存款利率

一、活期存款　二厘

二、往來存款　二厘或三厘

三、定期存款　半年到期六厘　九個月到期七厘　一年到期八厘

四、甲種活定兩便存款

存滿半年不足一年者　月息四厘

存滿一年不足一年半者　月息五厘

存滿一年半不足兩年者　月息六厘

存滿兩年不足兩年半者　月息七厘

存滿兩年半不足三年者　月息七厘半

存滿三年不足三年半者　月息八厘

存滿三年半不足四年者　月息八厘半

存滿四年以上者　月息九厘

[illegible]　月息一分

五、乙種活定兩便存款

存滿三個月未到六個月　六厘

存滿六個月未到九個月　六厘半

存滿九個月未到十二個月　七厘

存滿十二個月未到十五個月　七厘半

存滿十五個月未到十八個月　八厘

存滿十八個月未到二十一個月　八厘半

存滿二十一個月未到兩年　九厘

存足兩年　一分

存款手續迅速備有章程歡迎取閱函索卽寄

行址　南京朱雀路一一一號

電話　二三三五三一號

雙美人牙膏

效力超衆　品質第一　潔齒防蝕　永絕牙患

使用雙美人牙膏時可完全清掃口中穢污而防止有毒乳酸之發生、保護牙磁預防蛀牙南堅固牙齒牙床尚有特殊美白牙齒、原料之作用可除去牙垢使牙齒煥然潔白、朝夕備用可保口腔之健康、牙科大夫莫不推選為最理想之牙膏。

各地百貨公司　洋廣貨店均售

S 13

痛瘋聖藥

梅瘋特靈

專治

筋骨酸痛　頭部痛瘋　手足疼痛　臥床瘋癱

多毒節療無特盡手除界晉數酸痠效靈可之也現由入痛以者「而舉永良代花骨及藥健不藥痛柳內如各速片步妙復瘋未注藥服可在發病一清以射而「一行根者症之致茫梅痲本質之餘骨電然瘋未兩癥為福

當日見效一瓶全癒

小瓶二元●大瓶三元六角●

阿屈癬

藥水	藥膏	藥片
腳趾濕癢● 頑癬疥瘡● 銹球瘋濕● 蚊臭蟲咬●	疥瘡潰爛● 癬濕濃瘡● 刀傷火燙● 生肌拔毒●	惡烈疥瘡● 年久頑癬● 內服聖藥● 統治皮膚●
大瓶一元二角 小瓶六角	每盒一元	每瓶二元四角

本埠各大公司及各大藥房同全國各藥房均有出售如有未到之處或藥房或主客向總行購售不取寄費

上海愛文義路四五五四號

柏林藥行總發行

經濟與商業

滙豐掛牌突縮　外滙黑市起劇變　現金漲風重熾收盤後稍回

現金外滙兩黑市、昨日再起劇變化、實因久未更動之滙豐銀行外滙掛牌、突然英滙掛縮一二五、計三辦士半、美滙縮六二五、計五元三一二五、法德兩滙無市、其餘一致下縮、英美滙黑市頓呈緊縮、[illegible]供給、惟須按結實價、故日銀行三井正金以及英行有利力吸後商、[illegible]不同之時、一直軋至收市、計英滙[illegible]、美滙[illegible]二五、[illegible]頭公司再起活動、金號銀號（加價）、證券幫紛紛傾進、散戶更予以猛抬、故當日亦由晨開六千〇六十元、飛漲至六千二百卅元、終再輒升一百七十五元、但至收市後、忽傳美艦駛太平洋有所移動、乃引起反動、在大衆賣勢下、退至六千一百四十元、午後週六例假、而現金場外價復升至六千一百七十元、上半日交易在四千兩以上、飾金升十元、達六百卅元、關金仍平、茲誌現金外滙之全日交易動態於次、

中外商行紛抓　外匯

外電銀市英印均縮、美內市獨平、各國滙兌未更、現貨均盤晨開銀行賣出價、英金三辦士五九三七五、美金五元三七五、華商銀行首先求售、現美金硬至五元四〇六二五可結、旋滙豐掛牌下縮、白銀平衡稅小半分、計徵百分之二三·二五後、有利進華行現美金五元三七五、旋見三井正金等紮起扒進、華行止售、頓趨緊勢、滙豐麥加利等售予日行現美金五元三七五、纔見英美等行又售予中日行美金僅五元三一二五、同時進口商亦有結得、又與投機家爭進九月期、由五元三一二五、做緊至五元二五、時美行供意甚佳、滲滙又吐出予某行現美金五元二八一二五、市勢一度轉定、奈現金飛漲不止、華商扒塡復旋、於午刻銀行缺少供應、緊風益銳、價格步軟、午收現貨與九月期、均英金三辦士五四六八七五、美滙五元二五、比前日晚收價、英滙現緊〇四六八七五、期緊〇三一二五、美金現緊一二五、期緊〇九三七五、

現金　猛漲一七五元

現金恰漲（每條十兩）是因美滙已止鬆轉緊、散戶四起傾進、價遂飛漲、九點三十分開市、某錢莊進金號二十兩、價已升至六千〇六十元、計開高廿五元、外滙明晴均縮、人心更緊、在銀號證券幫金號等傾進下、散戶又復猛抬、價續飛漲六十元、衝出六千一百元外、證券幫進銀號數十兩、升至六千一百廿元、時爲現金號與某錢莊拋賣、退至六千〇九十元、但外滙步緊不止、金號銀號傾進甚殷、客幫亦作、遂又飛升九十元、金號進證券幫數十兩、升至六千一百八十元、旋悉美金止緊、某銀號錢莊散戶均吐售、回小四十五元、某銀號出金號廿兩、降至六千一百卅五元、近午外滙復緊、再將買風激起、金號銀號證券幫散戶等力進猛抬、當再步起八十五元、又躍出六千二百元外、升至六千二百卅元、某銀號進金號二十兩、[illegible]、猛售、小至六千一百九十元、後證券幫與散戶午收六千二百十元、比前日晚收價回升一百七十五元、收後[illegible]利賣傳說、在大衆賣勢下、[illegible]落至六千一百六十元、上半日行市[illegible]美度、下午無市、場外最高升至六千一百八十元、亦有成交、最後六千一百七十元、現金號之本牌金、傳價比恰亦高二十元、收進比傳出低四十元、現標金無出入、

市情一覽

金融

●海外銀市

大條近期	二三辦士[illegible]	
遠期	二三辦士[illegible]	
美銀價	三角四七五	
印銀現貨	六三羅比〇五	
近期	六三羅比〇五	
遠期	六三羅比〇五	

●各國匯兌

英美	四元〇二分半
英滬	三辦士八一二五
英日	一先令二辦士半
美英	四元〇三分二五
美滬	五元四角八分
美日	廿三元四角八分

●滙豐掛牌

		比上日
英滙	三辦士半	跌〇·一二五
美滙	五元三一二五	跌〇·〇六二五
法滙	無市	
日滙	一二十二元	跌〇·[illegible]
新滙	十二元[illegible]	跌〇·[illegible]
呂滙	十元三七五	跌〇·[illegible]
荷滙	九角六二五	跌〇·[illegible]
印匯	十九羅比[illegible]	跌〇·[illegible]
港滙	二十三元[illegible]	跌〇·[illegible]

●內盤收市

		比上日
英滙	三辦士五四六八七五	縮〇四六八七五
美滙	五元二五	縮一二五

●中央掛牌

		比上日
海關金	二元七角〇七	平
標準金	三六六元二	平
中國純金	三六三元八	平
英純金	八磅八先令	平
平衡稅	二四·七五	升〇·五〇

以上一先令二辦士半計

●電匯賣價

英滙	一先令二辦士半	平
美滙	三十元	平
法滙	一〇八〇法郎	平
德滙	七十五馬克	平
港滙	九十五元	平
日匯	一〇三元	平

●錢業行市

		比上日
匯劃貼現	三十六元	低二元
拆息	一角五分	平
雙毫	十二角	平
銅元	三千文	平

●各國貨幣（單位元）

幣別	賣價	比上日
英金鎊	一四五·〇〇	漲四·〇〇
英金票	三五·〇〇	漲·五〇
美金鎊	一四八·〇〇	漲四·〇〇
美金票	一六·六〇	漲·一四
香港票	四·〇五	漲·〇一
法郎票	無市	—
新加坡票	七·一〇	漲·一〇
安南票	三·四〇	漲·一〇
羅比票	四·五〇	漲·一〇
坎拿大票	一四·二〇	漲·二〇

證券

	收市	比上日
裴列濟票	八·七〇	漲〇·一〇
義大利票	〇·四〇	平
沃金票	四·二〇	平
暹邏票	三·二〇	平
日金票	一·八〇	漲[illegible]

●國內債市

類別	收市	比上日
統一甲種	[illegible]	大[illegible]
乙種	[illegible]	大[illegible]
丙種	[illegible]	大[illegible]
丁種	[illegible]	—
戊種	[illegible]	大[illegible]
九六公債	無市	

●華商股票

類別	買價	賣價	前市成交價
達豐染織	[illegible]	[illegible]	[illegible]
永安紗廠	[illegible]	[illegible]	[illegible]
中一信託	[illegible]	[illegible]	[illegible]
信誼藥廠	[illegible]	[illegible]	[illegible]
新新公司	[illegible]	[illegible]	[illegible]
中法藥房	[illegible]	[illegible]	[illegible]
又中國銀行	[illegible]	[illegible]	[illegible]
中英藥房	[illegible]	[illegible]	[illegible]
中華電氣	[illegible]	[illegible]	[illegible]
翔華織造	[illegible]	[illegible]	[illegible]

紗花

支數	牌名	價格	去路
廿支	金五	[illegible]	甯波
四二支	雙子	[illegible]	香港

●外棉電訊

		比上日
美棉		
十月	九二九	升[illegible]
十二月	九二二	升[illegible]
一月	九一三	升[illegible]
三月	九〇九	升[illegible]
五月	八九一	升[illegible]
七月	八六九	升[illegible]
現貨	九七三	升[illegible]
英棉		
現貨	八二三	跌[illegible]

●支紗（三十日市）

二十支 大發	[illegible]	又	
又 特金城	[illegible]	又	
又 雙馬	[illegible]	同行	
又 天女	[illegible]	香港	
又 雙地球	[illegible]	同行	
又 金寶星	[illegible]	香港	
又 牧羊	[illegible]	內地	
又 金雙獅	[illegible]	香港	
又 嘉禾	[illegible]		
又 金雞	[illegible]	又	
又 紅雙馬	[illegible]	同行	

米市

			比上日
西貢一號	[illegible]		升[illegible]
又二號	[illegible]		升[illegible]
平加蘭	[illegible]		
白洛去	[illegible]		
遠期	[illegible]		

雜糧

大連豆油	[illegible]
本廠	[illegible]
青島生油	[illegible]
膠州	[illegible]
崑明沙黃	[illegible]
安慶新豆	[illegible]
嘉定	[illegible]
蕪湖	[illegible]

客幇實銷無幾　紗市迂迴略疲

昨棉紗市場晨初開盤、比上日場外業中五做見小六元、市情似覺閒散無動、開盤以後、客幫採買無幾、則寥寥、同業心思甯靜、實際情形、外棉美印尚堅、紗市消費不增、缺乏重要買戶、售價徘徊、竟成盤旋之象、但結果各級紗價均略疲、廿支雙馬者開九百六十元低盤、一般散多互做高抬、外棧貨時有轉出、客方亦有辦進、中途港幫問津、價乃步好、至收市爲九百七十元另五角、比開收比較見升十元〇半、比昨午收回落二元半、午前成交運上日場外做開一千九百二十八包、內祇港幫進二百九十三包、其餘同業互進一千六百三十五包、

現棉仍平

昨日現棉因紗市升降不定、兼值週六關係、廠[illegible]

公債買氣濃　行情又上升

昨日公債晴市展續向榮、大戶方面、祇進不出、各戶亦多絡繹搜購、所以市氣活潑、行情步趨上展、結果比前悉大五角半至九角半、統市成交達一百五六十萬元、

紐約英鎊站定

（卅日紐約電）今日此間滙兌市場、英鎊穩定、仍爲四元〇三分二五、閉市日收盤相同、

銀市近跌遠長

（卅日倫敦電）大條銀市、近跌〇六二五、遠期反長〇六二五、乃投機家售出遠期之故、市況平、收市後市仍平、美銀價未更、印銀現貨跌五安那、期貨小四安那、市況平。

飾金掛升十元

銀樓首飾金原兩兌出價、向掛六百二十元、至十點左右升十元、爲六百三十元、收進減三十元云、

美印微堅

（紐約三十日電）商人大都又存觀望、同業亦少進意、因此交易稀少、市況平穩、價僅開東印花盤掛作價二百〇八元、係同業購進、」

美棉開盤後[illegible]、及華爾街有利、[illegible]、又因空戶低補而堅、

實貨八八、七七漲〇、二九、物品五〇、八九漲〇、六一

洋米昨日標價突出六十元關　市場謠盛人心不安

本市食米市況、前日自評委會竭力抑制之後、雖囤戶不顧大局、擅越限價、及於場外兼施暗盤、米市場上、頓時萬頭攢動、風雲變色、猶幸各方措置得宜、兩特區內門售米號、在前日暫守鄰、未變標價、市民方面、僅以爲於最短期內、當可暫維原狀、詎知於昨日各米號開市之後、每市担標價、突較前日高翔三元、如一號西貢、前日標價爲五十八元者、昨已越出六十元大關、而爲六十一元、二號則遞減一元、遞及六十元關、三號米幾全部已無標價、並據商業社記者向米號探詢所得、據謂似此情形、若於日內不能改善、則前途趨勢、仍須上漲云、

國米

昨日國米到銷均屬平庸、市面繼續隨波逐流、人心大都感於謠言恍惚不安、結果如粳元有奇、統市成交六百包左右、常熟白粳暗盤爲七十二元半至六十九元半、崑山白粳七十元至六十八元半、東新粳六十七元至六十六元、無袋早稻六十六元半至六十六元、

洋米

昨日洋米漲風竟因米糧評價會之放寬限價而愈形猖獗、晨開後港越謠傳佈市場、所以人心依然恐慌、買氣更爲蓬勃、行團亦因已有扳高機會、一致繼續拉抬、因此各貨行情轉瞬直達新限價、比前悉漲二元左右、統市成交近萬包、又英華司五百噸、

麵粉

昨日粉市現平期昂、現貨因實銷平庸、兼客幫因裝運困難、遂有回出、所以欲升乏力、仍呈定勢、期貨則受米價激漲影響、頗爲囤戶青睞、價乃再度加砌角半、計成交鳳凰牌現粉五百包、又九月期七千包、又十月期八千包、本粉廠盤仍舊、

美股益挺進

（卅日紐約電）今日股市、於比較活潑交易中、頗爲堅俏、良以歐洲方面、英國抵抗甚力、故雖假期將臨、買氣反見濃厚、價格競衝過近來數週中之抵抗線而向上挺進、收盤如左、實業一一六、八八漲二、〇一、鐵道二七、七一漲〇、六七、公債二二、三八漲〇、一九、

匯劃續降兩元

昨日匯劃貼現、繼續步降二元、爲三十四元、又昨日錢業公會拆息行情未動、仍爲一角五分、與前日相同、

匹頭盤旋上升

昨日布市初因紗價漲落、亦定而徘徊、嗣以金價報漲、人心向榮、國銷漸有活動、行情乃見步挺、十二磅龍頭細布價爲卅二元七角、又彩球細布廿八元一角、陽鶴細布廿八元、喇叭直紐布廿七元半、龍頭細斜廿五元半、四君子嗶嘰九角三分、

輪船出口期

船名	日期	公司
▲北沙青龍牛洪暨積崇明班		
利沙	每晚十一時	海果
開麗	每晚十一時	華中
大華	每晚十一時	永瑞
▲南通任家港兼灣港浦班		
大達	每晚十時	萬和
天盛	每晚准十時	華中
▲常陰沙新生張黃新港班		
安泰	一日晚九時	大新
海通	一日晚十時	海通
安和	二日晚九時	大新
復興	二日晚九時	興南
▲松門衞山秀山轉穿山班		
涯宜	三日下午四時	同泰豐
▲甯紹口岸班		
和豐	九月二日	和豐
▲江陰八圩港口岸班		
萬吉	三日上午開	晉大
▲常熟滸浦太倉瀏河口角直班		
內河輪	一日開	生昌
▲閔行葉榭班		
內河輪	每日上午八時開上海	
▲嘉興硤石班		
內河輪	每隔四天開	利濟
▲金山平湖班		
內河輪	每隔四天班	利濟
▲三十四號洋橋班		
內河輪	每隔二天開	利濟
▲湖州平望南潯震澤班		
內河輪	三日沿途	上海
▲蘇州無錫常州常熟班		
內河輪	二日沿途	上海
▲南華班		
富生	一日晨香港	怡和
海口	一日晨香港	太古
太原	三日晨香港	太古
瓊州	三日晨小呂宋	太古
美克	三日直放香港	沿成
裕生	四日晨香港海防	怡和
新疆	七日晨廈門香港	太古
蘇州	八日晨廈港海口	太古
貴陽	八日晨汕港暹羅	太古
▲北洋班		
浙江	一日晨天津	太古
新北京	三日晨青島天津	太古
盛京	七日午威海烟津	太古
順天	十四午威海烟津	太古
▲舊金山洛杉磯檀香山紐約班		
桃士亞總統	九月二日	美郵
柯立志總統	九月十日	美郵
▲香港小呂宋班		
柯立志總統	十月九日	美郵
▲廣港呂宋泗水谏加八哇班		
芝巴德	九月二日	渣華
芝滄連加	九月五日	渣華
▲世界班		
泡克總統	九月廿五日	美郵

社會運動指導委員會佈告

社指布字第一號

查修正人民團體組織方案、業經呈奉行政院核准公布、並轉呈中央政治委員會准予備案、各在案。嗣後凡有發起組織人民團體者，均應遵照修正人民團體組織方案第十五條之規定、「由其發起人數連署、推舉代表，備具理由書，向當地社會運動指導委員會省市分會，申請許可」。至人民團體各項會議，除例會外，亦應遵照上項方案第十七條已項之規定、須得當地社會運動指導委員會省市分會之許可，方可召集，除通令外，特此布告。

中華民國二十九年八月　日

兼委員長　丁默邨

謝啓

猥以先室之喪、承蒙諸親友好寵錫誄言或賜函電或勞玉趾、誼高雲天、存歿均感、謹此佈謝、伏維垂察

彭期年頓首

華文大阪每日

第五卷第五期　第四十五號（九月一日號）出版

關於中日文化合作問題　植田捷雄　傅式說
世界新秩序討論會　本社全歐特派員
滿洲特殊會社（10·完）　雅石
滿洲重工業開發株式會社　山本實彥
文豪與獨裁者
現代日本文學的潮流（五）　安本
知識文學　阿部知二　張資平
新的創傷—哭燕兒　Y·V·記
趙正平（時人月旦）
金剛山（各地風光）　阿魁
畫刊　九月日曆·萩　東西南北集
翻譯文藝
烏鴉（上）　朝鮮·李俊泰作　懋譯
混血女兒　H.W.Longfellow作　光文譯
▼其他各欄滿載▲

世界時事漫畫選五·意
詩　排謗之門（韶足）▲綱（孫品三）▲我的歌吟（林誉）▲的琴曲（孩蠻）▲故官（嚴賦）
短篇創作
病　韓護
沒有靈魂的人　磊磊生
老王　莫克
米老鼠　亞嵐
華每紙上文筆人像贊（5）　季瘋
生活的一課
影劇
「重見光明」的評價　施禮
關於檢察官的上演　吳郎
吻在銀幕（1）　紅宮
路（八）　張金壽作　呂風畫
大地的波動（十二）　田瑯作　王金鍊畫
本刊第二次徵募「個人漫畫展」啓事

每月一日·十五日出刊。每冊日金一角，郵費一分。
全年二元三角（郵費在內）歡迎直接訂閱，請用匯票。

大阪每日　東京日日　新聞社發行

只因備有
味の素、
庭院空氣
美滿光明、
但覺一團和氣、
攏罩着全家！

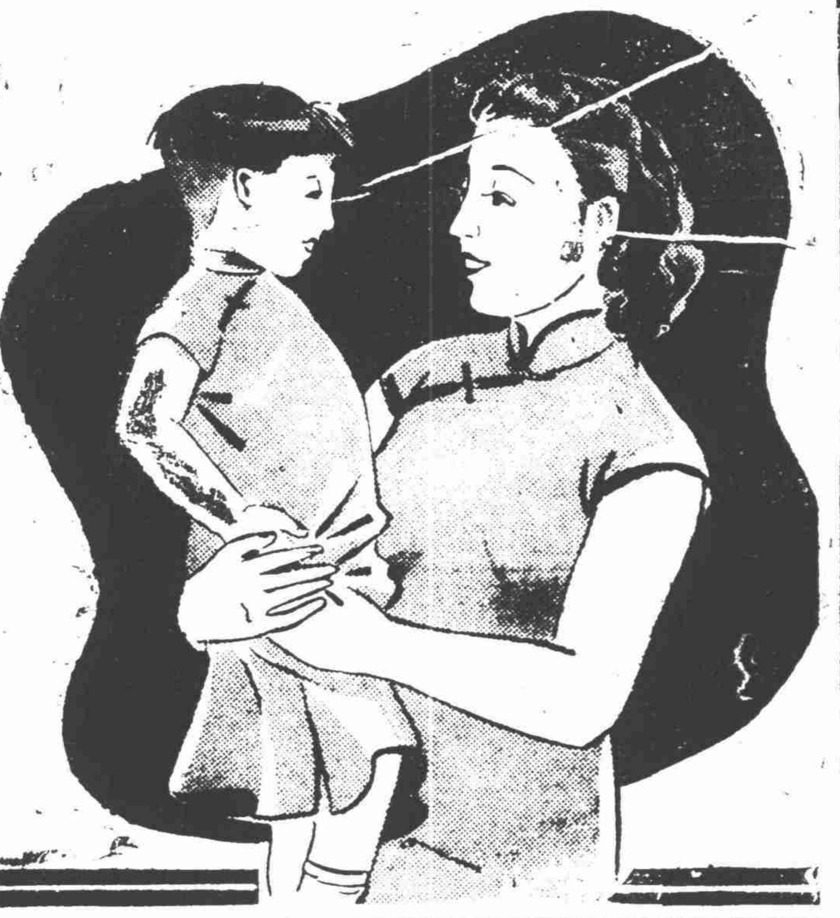
純粹結晶·遠勝他品

味の素
（味之素）

S—314(A)

保利他民

補血滋養強壯



主治範圍

病中病後衰弱之人
食慾不振胃弱之人
產前產後病弱女性
虛弱體質的幼小兒

保利他民的主成分、是曾經過人工消化的動物性蛋白質即所謂蛋白質的精華阿米諾酸。服用以後、得無勞胃腸消化、而即能構成體內各部組織、以肥體豐肌、製造新鮮血液、以滋養四肢百骸、是以縱如上述病人等之消化不健者、也得安全應用。又本劑因能增進食慾、調節新陳代謝、鼓勵全身精力、補助自然治癒、在常人服之、亦可增進健康、避免疾病、尤如應用於肺癆等慢性病人時、堪稱兼有營養與治療作用的合理補劑。

包裝

保利他民液　小瓶 一五〇瓦　中瓶 二五〇瓦　大瓶 五〇〇瓦
含藥各種保利他民　小瓶 一五〇瓦　中瓶 二五〇瓦　大瓶 五〇〇瓦
保利他民粉　一〇〇瓦
保利他民片　八〇瓦　二五〇瓦

各大藥房　均有經售

武田大藥廠
日本大阪市東區道修町
上海福州路一二五號

醫家之實驗報告樂備索即寄

不麻不痛　神効第一

老篤眼藥

眼脂分泌為眼病已成的現象

健全的眼睛　顧盼流光　要如脂泌滿生　即是有病的象徵　這時稍一忽略　就成赤眼　血膜炎……等各種危險目疾

現代科學昌明　如「老篤眼葯」的對於一切眼病　都可解決　但是免得目光受傷和精神受苦起見　最好未雨綢繆　在家中或身邊　必須常備一瓶

醫學博士（簽名）

【適應症】

結膜炎・角膜炎・沙眼・學校眼炎・疲勞眼・昏花眼・火眼・疫眼・爛眼・乾燥眼・紅腫眼・眼球點班……等
——統治其他一切眼疾

◎老篤眼藥點眼容器式
一、携帶方便
二、用法簡單　因有瓶塞　最合衛生
三、因係新案特許自動式　故一滴也不至於浪費

小瓶・小兒用　大瓶・雙利包　均備

●各處藥房洋廣貨舖均有出售

發行　山田安民藥房

專治五淋白濁聖藥

經用本劑　奏効如神
數日見功　一瓶除根

淋病的執拗難治，與其痛苦的程度，在各種病症之中，可謂是最甚的。男女一度被此侵入之後，在以往的治療，則有如得[illegible]蟲行水之[illegible]，完全治愈，是絕對不能的。

多數的患者，均過着憂鬱的日子，世界裏把他一個人捨棄了，好的食物覺得無味，親友的交往斷絕，對花鳥風月亦是快々無所樂趣——人都很知道淋病的慘毒。

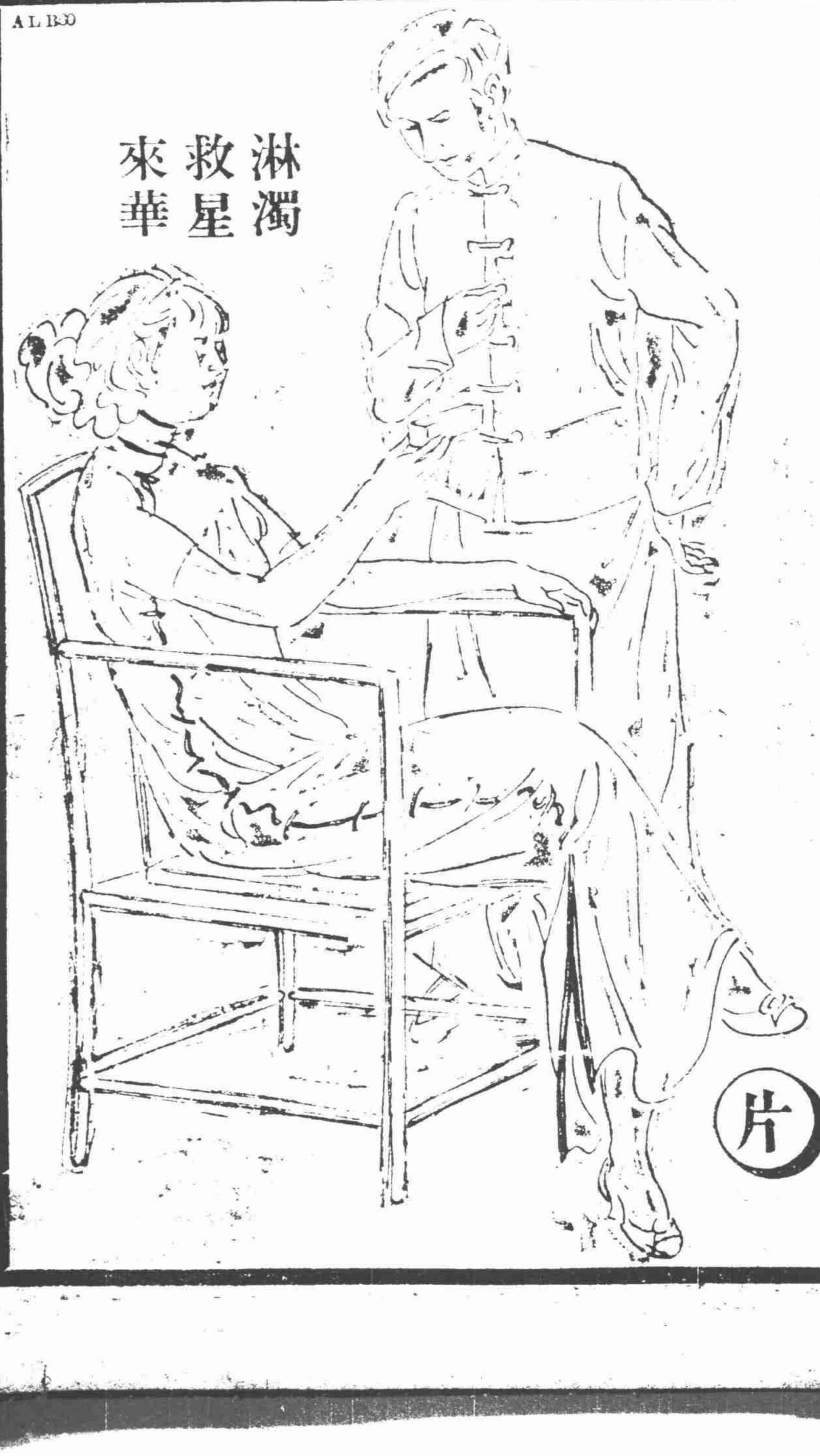
但是，現在不必嘆息了。可以說是天惠的阿爾巴基爾已經發見了，一生難治的淋病，僅一日或三日的內服，就可以完全將病根掃除無殘跡。正可像吹滅燭火那樣地簡易，服用阿爾巴基爾全癒的數十萬患者，不是像換了新的人生再度來享受快樂的幸福麼？

阿爾巴基爾為什麼可以說是那樣的淋病治療的最高峯，因為這以前——以往的插入藥，白檀油，丸藥，洗滌藥，針藥，僅是無力，只能[illegible]居于尿道表面之淋病因子的藥品——不一樣。阿爾巴基爾，同樣的如吃了的食物消化，營養物溶入於血液体液中，向胃腸吸收，血液[illegible]依循環了全身。上下縱橫，正是湧出的溫泉一樣，將潛伏于任何處所的淋病因子包圍殲滅。血尿，排膿，疼痛一切病狀消退，病因子完全凋死，如果不感染新的，則絕對無有再發之虞。

這種事實的保證，是不止于數十人，數百人的實驗，而还由于世界的大學院，與大病院高能的醫生之證明。各國人的体質不同，但經幾千人的實驗，竟一次亦未失敗。這是將以往所有的治療法都根本的改變，亦是淋病藥的革命，絕叫着能將淋病之毒從人類里驅逐出去，對全世界的淋病患者，將與以如昇起之太陽那樣地幸福。

聰明的人們！如果不服用阿爾巴基爾，則結果度着憂鬱的一生。如以少數的代價，僅二三日的內服，就可得着一生的快樂。作倆要採取那一種？

各大藥房均有代售



淋濁救星來華

製造兼總發行處　株式會社　山之內藥品商會　大阪市東區道修町[illegible]
奉天分處　[illegible]
北京分處　[illegible]
廣東分處　[illegible]中路一七五號

阿爾巴基爾（片）

純正化學療法劑

AL B30

恭祝平報創刊紀念

中聯社廣告部主辦

上海特別市政府

市長　傅宗耀

祕書長　蘇錫文

各局局長

華中鐵道股份有限公司

鐵道營業

南京浦口間蕪湖裕溪口間輪渡營業

長途汽車營業

飯店營業（南京首都飯店杭州西冷飯店）

本公司　上海閘北民德路（電話○二一三二八一）

分公司　南京下關南京站樓上（電話二二五八○）

營業所　上海四川路中央大廈內（電話一四二五三）

同　上海北四川路新亞細亞飯店內（電話四二二一○）

中華航空股份有限公司

上海支站長　安邊浩

內田洋行上海支店

營業科目
測量儀
氣象儀
製圖器械
度量衡器
光學機械
計算器
打字機
事務用品
化學機械
製圖用紙

上海寶山路　電話 (02) 4624-3401

新天地

揭開：——新天地之序幕

·編者·

東方機槍炸燬漫天的烽火，西方以機關槍掃射的炮火，人類在最殘酷的戰爭之籠罩下，浸沉着瘋狂的鼓引，炮彈開裂了慘厲的火花，炸彈的氣味沉布了人們的呼吸，在地球的每一角落裏，攝滿着刺人心痛的慘劇，殘害着人類自相殘殺的血債；人類原有的劣性，瘋狂地摧毀着祖先所遺留下的文明。恐懼，彷徨，深深的刺在每個人的心上，在人類中，再也難找到一個完潔的靈魂了。

朋友，如果你能正確地估計戰爭的結果所給予人類是悲慘的話，你一定會祈禱和平早日來臨。

歷史上的一切人傑，誰不是爲奠定人類幸福之基礎而努力；我們又何嘗聽到有誰歌頌戰爭與離……爲人類幸福之花朵吧？

「新天地」是告訴在這時代地，我們所要……與這種的希望？然而我們又何敢故意強迫人類一……當於和平的追求是？於是，我們將使這一塊小小園地，能給我們一些和切和自由的歡悅；任這……任是一根草，紙是花是美麗芬芳的，……；凡是以引起我們人類至性之衝動的，都……是我們今後所願致以最大努力的。

以上是我們「新天地」創刊的宣言及其命名的註解。

將天地園地……說明的必要：

一、報告——將專注重於新聞特寫，將一切社會現象及其因果，而以新穎筆調，作「設有文學」式之寫述，其性質一部份與「特寫」相仿，但特寫必須以「記者」立場著作，而報告則可由「每一個人」來寫，其情調自較生動活潑。

二、電影方面——電影在今日，已成爲一般較性……因物中之主要取材，故「新天地」對電影方面將致以最大之努力，除按日對中外新片予以「忠實」批評，以爲讀者介紹外，關於世界影壇及中國影壇之動向，詳爲披露，以及電影市場之現勢，將影……在影壇日趨低落之現勢中建立一個新的藝園。

三、平劇方面——平劇在上海，夙爲社會人士所愛好，年來幾與電影並駕齊驅，同樣擁有大量的觀衆。故新天地對於平劇方面亦將力求其內容精彩，刻已徵得海內名評劇家多位之同意，允爲本刊長期執筆。

四、都會風物——都會風物，內容與「報告」稍異，即：一爲動的，一爲靜的，其取材大致類於「都會風景線」，然往時之類稿件，大都爲「黃浦江邊的」，「霞飛路之黃昏」等濫調，內容狹泛，殊鮮實質，今後之都會風物，當力矯此弊，於此易爲今名，意亦即在別於一般的「都會風景線」也。

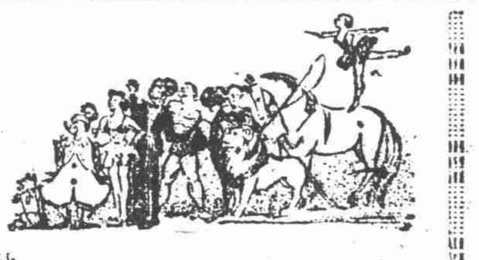
五、人生趣味之追求——「新天地」除上項各稿外，並將刊用小品隨筆等文字，其內容以發掘人生之真正的樂趣爲目的，如談旅行，提倡家庭娛樂，及其他足以怡情悅性之文字。主旨在提高人生趣味，備以排除無聊淺俗之娛樂。

六、圖照，漫畫——圖照，漫畫，在新聞紙中確有重要地位，尤以副刊爲然，不僅爲讀者歡迎，且可增加版面活潑，茲已約得名漫畫作者多位，經常供給不同稿件。

此外，本刊並特設特寫稿二種，其性質並無一定之限制，約言之，即「上海社會一般現象」之事解，以研究的態度，作有系統有社會性的調查、統計、報告，並插以有關圖照。

我們並不自認上項方策爲怎樣的美善，但也未敢妄自菲薄，我們將毫無偏見熱烈地期待着各方面予以指導。

讀我們揭開新天地之序幕，以歡迎渴望平靜，自由，幸福，新綠的新天地來臨的一切女人。



傘！綺絲蒂娜小姐的絕技

參觀亞林配克馬戲忠實報告

本報記者小平

是初秋的黑夜，靜安寺路上的秋風，輕輕地吹着我的臉，更把我的身體吹過「亞林匹克馬戲班」的大門前吹起了大約有五六十丈周圍的大帳幔。

圓形的劇場被四週的觀衆包圍着，圓場中間像一座山，高高地圍在四週，在六盞強烈燈光照射下的中央，祇有三丈多直徑，好像一只鍋子的底。

節目在鈴聲振盪中展演了，樂隊在演員進出口上面搭着的高台上，奏着「前奏曲，」接着是獅虎表演，在鐵柵欄中裝做許多「平凡的姿態，因爲獅虎隨牛殺大小，令人不十分感到興趣。

節目表上第三個是「游行」——本班全體，」可是我沒有見到。

·犬馬聲色·

馬技前後有二次演出，第一次由班主伊石谷指揮，白馬三匹，第二次是伯勒加夫人與一匹黑馬，馬在指揮的鞭子下，馴服地表演着種種前進後退，站立，飛馳，不過沒有什麼動人的演出。

黃白色小狗被龍那君指揮着做出許多「人」的舉動，翻跟斗的活躍，鑽鐵圈的輕快，跳繩的穩定，尤其是跳欄時的起落，差不多與「人」沒有什麼二樣。

熱，還可以看看，斯密士的雜技，手法純熟，在黑暗中玩火把，在廣大的黑暗中，非常美麗三個火把在猛烈地轉動，激起熱烈的情緒。

一根圓棍，二頭結着繩子，懸在空中像一個秋千，表演者實利站立在圓棍上，先是手握着左右的繩子，後來，手迅速地離開繩子，身體就向前倒下去，在空中來

·綺絲蒂娜·

同樣運用腳力的表演還有是綺絲蒂娜(ESTELLA)小姐演出的傘技，我將那中地說出這個最精彩節目的表演者是一位東方女子，黃色皮膚，身材嬌小及服束與舉止上，或許是中國女子，（我曾在散演完後到後面的小布幔中去訪問她，可惜，她已回去，非常遺憾，但願有一晤見的機會）過去在郎德山，潘玉珍與宋家班等技術團裏，同樣有這樣典型的女子；穿着藍色短得不能再短的褲子，朝天躺在桌子上，把小腿與赤着的腳部，幫助二腳高高地伸起。

先是一柄沒有張開的紙傘在她的腳底上玩弄着，再把它立直着，慢慢地傘張開了，成功一柄完整的傘以後，各種美麗，輕快，迅速旋轉在傘柄及傘邊上運用，你想，當你看見她把傘斜頂在腳底上，輕輕的向上一蹺，傘在空中翻了二個身，而後又穩穩落在她的腳底上，再像輪盤似的旋轉的時候，你一定也要忍不住的鼓掌。滑稽表演的印象，祇是使人厭惡，假象的演出與我們的「玩獅球」相差得很遠。

·肉彈之謂·

，女演員們的舞蹈，也是很陳舊的步法，除了把一條一丈長的鐵絲在腳底裏，有些驚異的感覺外，實在無甚可取。

被認爲偉大節目的「大砲肉彈」在最後演出，把網張在中間，把裝在卡車上的大砲推進來，那銀色大砲大約有二丈長，二尺直徑，所謂「肉彈」鑽進了砲口，這樣在「轟！」的一聲中，肉彈就射出砲口三四丈遠再跌入網中！

這是彈力表演，沒有什麼驚人的技術，把它當做馬戲，值得此費野人頭的意味。

·羣獸無能·

「亞林匹克」給我沒有什麼好的影象，因爲既以馬戲班爲名，應該多多的把野獸來表演，「亞林匹克」裏不是有許多豹、熊、猴，鱷魚，駱駝，袋鼠，猩猩嗎？爲什麼祇放在動物園裏，買六角門票而由一般技術團人員來表演呢？

·忠告觀衆·

票價也似乎太貴，最高價售八元，好在上海人有的是錢，「八元」的是噱頭，所以滿，八元，六元，五元，座上常告客滿，不過，我總以爲就是買三元座位也可以清清楚楚的看，野獸與技術是沒有什麼高超的魔術，尤其是最後一排也可看得滿意，（除非你是近視眼）在此大時代的激浪中，歸然娛樂，也應該節省。

南京月

海白

南京月，彎又彎，
六朝金粉如雲烟，
夢也難回，憶也難回！
秦淮水，流又流，
無數青春花月貌，
有些兒喜，有些兒愁！

都市風物

在今年春意深濃時，我曾因事往首都一行，當時國府還都未久，人民熱烈慶祝，街頭巷尾，猶充滿了歡樂生氣，因爲一切的人們，都盼望着光明的來到。

在這充滿了新氣象的東方古城中，我雖僅有一週時間的勾留，但在這一剎時代的期間，一切見聞，都感覺其意義的深長。

記得，那晚抵達京市時，恰是明月高懸，碧空如洗，街道上電炬閃爍，車馬水龍，氣象萬千，當我踏進這古城的第一步的一剎那，胸襟中有說不盡的感慨，白雲蒼狗，人世滄桑，眞是未免有情，誰能遣此呢！

我爲了紀念這次的旅行，寫成了「南京月」一篇文字，自然，以一個匆匆過客，僅有生活片斷的浸潤，其內容自免不了空泛，且當茲冠蓋滿京華，憔悴斯人，記一些街頭巷尾的瑣事陋聞，當不值大人先生們之一顧，則如果，有人能予我以心之共鳴，則是作者之意外幸了。

一·十三紅印象記

在太平洋幾個友人們招宴席上，承W君的好意，決定在宴罷到「可園」去延廷。

「可園」在南京，如「會樂里」「群玉坊」之在上海，是年青女兒的世界，也是受風流的男人們微逐的場所。

建築與上海的弄堂房屋相彷彿，地上是用青色的方磚砌成，怪適意的，隨着友人們走進一家人家。那是一幢二層樓的屋子。

有個四十多歲的婦人招待着，樓上一間房間裏坐定了。迎着房門是一張半床，一口衣櫥，靠朝南的牆壁有一張四仙桌，兩把靠背椅，沿半窗口安置着一對沙發，四仙桌中央放的一瓶紙製的假花，擬擬地盼望着我這位陌生的客人。

不久，有個年青的姑娘走了進來，熟悉地招呼着友人，年紀約摸十八九，長圓的臉頰，眸子生得十分靈活；朋友爲我介紹，可惜那個名字太使人難於記憶，聽了後就忘記了。

隨便地講些隨便的話，輕快的笑聲像銀鈴一串充滿了這小小的屋子。

友人美意，將爲我介紹一個女人，名字叫做「十三紅」。據說這是南京一個有名的紅歌女，我在沒有到南京的時候就聽到。

不久，「十三紅」來了，一個早熟的姑娘，體格十分健壯，穿了一件竹葉青的竹布短旗袍，臉兒雖也屬鴨蛋型，可惜兩頰上的肉太肥了一些，顯得下部較上部反爲寬闊，眼波雖很流利，美中不足是有一隻眼睛的上面有着一塊疤痕。

她的言談可說是多產者，他走進這屋子，大約廿分鐘，差不多就嘴不停的說了廿分鐘的話，因爲話題太多了的緣故，反使我現在記也記不起她說過怎樣一句話；廿分鐘，在腦海中僅有印象是：聒噪，紊亂，粗俗，及一堆斷碎的字眼。

一個紅姑娘！給予我的影像是如此的簡單，如此的含糊。

事實上！她在南京確是紅極的姑娘，然我總懷疑她爲甚麼會這樣的紅，我曾以此問題向友人微求答案，他說：『你沒有看見她的皮膚是多麼的白皙……又多麼的嫩啊！』『白啊！嫩啊！』我無言地對友人淡淡的一笑。

幸而，十三紅的名字兒響了些，否則，我也許在南京月篇中，不會用幾百個字來寫這樣一個『姑娘』呢！

坤旦于素蓮自以爲最滿意的一張劇照

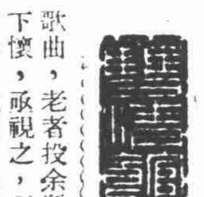
菊苑 歌場拾遺

知非老人

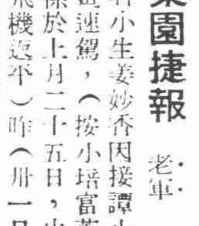
幾昔隨跡舊京，每至歌場，一管小紅綠的流行，絲竹並奏，酒酣耳熱，倒槅聽歌，哀樂中年，不禁感喟遙深，及今追思昔遊，猶存心目，爰作斯篇，聊資消遣，無關宏旨，聊以寄興而已！

一 金月梅之圖章與宮扇

女伶金月梅以花旦聲譽，雖負艷聞，早年曾親見其卸妝之後，緩步街頭，秋波面如傅粉，質若凝脂，其艷不能得現於斜睇，爲之神奪，當其能歌謠者，大夷氏之傾倒者，固不僅鄭身歌壇，明豔善歌已也。不慧於宣統年間，倚友遊滬，茶肆林立，彼時小花園一帶，茶客雲集，每當夕陽將下，肆中備有圍棋象棋之屬，供客閒消，而小書攤亦多兼有專售書碑帖及文具圖章之類者，不慧在此時亦嘗謬居風雅，遍覽各攤，喜購一二文具圖章攜歸清玩，騐別力既屬甚差，所得優劣雜陳，及今思之，輒爲啞然。惟與肆中一老者語，彼出金月梅之圖章二，宮扇一，以示不慧曰：『此太名鼎鼎之雙清館主之物，』即海內名伶金月梅是也。』不慧性好歌曲，老者投余所好，正懷下懷，承視之，牙章一，長方形，文曰：「雙清館」，章之邊款僅鐫漱石二字，質屬血牙。又一章，方形，文曰：「葆愛金石堅」五字，（原章如圖）無邊款，質係雞骨白。又宮扇一，黑漆柄，絹製，一面繪雙清圖，梅竹並茂，上款題「月梅詞史清賞」，下款題「清尊居士」；一面係直楷小字書烈女傳約千餘字，工整可愛，何人所書，今已不復記憶，者番戰事變亂之後，兩章猶留舊篋中，獨宮扇一事，流落鄉間，散失無存，一物之微，亦具滄桑之感，是可慨已！按以上兩章一扇，同爲月梅舊物，自無疑義，而試就「葆愛金石堅」五字觀之，月梅與此贈章者之一往情深，則又從可知矣！



銅章 牙章：文曰：雙清館。



牙章獅鈕，文曰：葆愛金石堅

梨園捷報

老軍

名小生姜妙香因接譚培平電速駕，（按小培富英父子係於上月二十五日，由滬乘飛機返平）昨（卅一日）乘順天輪北返。

綠萼仙館戲曲雜談

一·戲韵開場「點絳唇」的研究（上）

元曲，崑曲，開場的第一支唱，多用「點絳唇」的牌子，至於京劇一開始，主角出場，無論是花臉，老生，小生，武旦，將袍袖一折，遮住面孔，吹嗩吶和着，唱的那支曲子，就是「點絳唇」，就是襲用崑曲的成法。

今天是本報出版的第一天，如同一齣戲才開場，我不免即景生情，談：「點絳唇」的詞句，以見元曲和崑曲中「點絳唇」的詞句的格局，平仄陰陽的定式，再舉出現行京戲「點絳唇」詞句平仄的錯誤，好教愛好戲曲的同道們，知其源流而明其沿革，且開一條改良之路，豈不是好？

「點絳唇」在元代以前本是詞調，宋代詞人，多有吟詠，詞變爲曲，大約變化在金元之間，元曲有南北之分，南曲「點絳唇」，琵琶記「辭朝」中「黃鐘宮」，蔡邕唱云：「月淡星稀，建章宮裏千門曉，御爐烟裊，隱隱聞楷杏」，屬於黃鐘宮，唱凡字調或六字調，第一句末一字，與第二句第四字皆不用韻，至第二句第七字始用韻，若北曲「仙呂宮」「點絳唇」唱尺字調或小工調，此曲字數雖同，而格式大不相同，唱法亦是兩樣，今舉北曲兩個例子，「漢宮秋」，元人馬致遠作，這戲被明代臧晉叔評爲元曲作家第一，是漢元帝使昭君和番故事，其第一折第一支元帝唱云，「車輾殘花。玉人月下。吹簫罷。未遇宮娃。幾度添白髮」觀上面，第一句第四字花字用韻，（家麻韻）第二句第四字下字必定用韻，前引琵琶記蔡邕唱的南曲，絕不相同，須加分別，（現在京劇皆遵用北曲格式，與西廂記「驚豔」張生唱「點絳唇」「遊藝中原。腳根無線。如蓬轉。望眼連天。日近長安遠。」按照「中原音韻」作者周德清（元代人）之研究，此曲第一句第三字第四字兩個平聲，第三字，應用陽平，第四字應用陰平，始能合譜，觀上舉「漢宮秋」「點絳唇」第一句「車輾殘花」之殘字，正是陽平聲，第四字花字正是陰平聲，合於曲譜工尺，曲譜此處是六尺二音，殘字當六字高音，花字當尺字低音，這種唱法合於「中原音韻」的平聲陰陽，因爲唱北曲完全須用黃河流域的聲音的緣故。

廿世紀福斯女星台柱

愛麗絲費最大的一次侮辱

·徐言濟·

在銀幕上我們常聽到一個女人的歌唱，她的音調是那般優美而傷感。她真的是不是一個傷心人呢？這裏所說的她，就是指愛麗絲費。

幾年前的愛麗絲不過是充演重要配角的二三流明星。但在目前，她卻成爲二十世紀福斯公司的台柱明星之一了。這樣的一帆風順，許多人都爲她欣羨不置。其實，她卻是一個傷心人，而且在她的心內，還藏着一個永遠不能磨滅的創痛。

起先，愛麗絲的家庭原是居住在芝加哥的，後來她攜同她親弟弟到好萊塢投身影界，她的老父卻單獨留在芝加哥，不幸的事情就這樣發生了：有一天，（那時愛已在影壇初露頭角。）她的老父在一所酒店進晚餐，因爲喝了過量的酒，加以年邁氣衰，突然患中風之症。忽忙之中，那酒店的侍者也不暇細問他是那等人，更料不到他便是大明星的父親，所以就糊糊塗塗地把病人送到一所不收費的貧民醫院裏。不久，便死在那裏面。這時愛麗絲做夢也不會知道這件變故。後來看到第二天的日報，上面用觸目的標題載着：

「好萊塢最不孝之大明星，其父竟歿於貧民醫院中。」

接着各報章雜誌對她責難的文字，如雪片飛來，愛麗絲含冤莫白，惟有暗暗的哭泣。於是，當時她的聲譽地位一落千丈，街頭巷尾都是詬罵她的不孝，幸而，有幾家大報館仗義替她調查這件事的眞相，代她極力呼冤，這樣一來，她的苦楚和地位名譽的損失，已很夠受了。

一切總有水落石出的一日，愛麗絲終於在眞相大白之後恢復，同時她努力在歌唱界別樹一幟的低音歌聲，更日漸造成她崇高的地位，在目前，她已經躍居第一流紅星之列，心是意滿，可是想起舊日那一番無端的指摘和侮辱，心中的悲感恐怕還不能忘懷吧！

英軍離滬 一個哀豔場面

記者天行

分批撤退的駐華的英軍，到上月二十七日那天爲止，大部份業已撤退完畢了！這天是他們在上海最後的「臨別紀念」——說不定也就是永遠的「臨別紀念」。

當天中午時分，一陣陣軍樂聲在南京路上吸住了每個人的視線：「看哪！看哪！又有一批英軍「出發了」！」

一隊黃色的行列在安步向東——在高昂歡樂聲的處處機車隊和美海軍音樂隊鼓樂前導，接着就是「再會吧！上海」的英軍「東旭萊隊」，全體兵士們緊隨在下一百四五十人

他們步伐是那末的沉重，一榮……榮……榮……地一隊前進，看樣樣全都那麼沉默，很黯然地再也瞧不到面容上一絲的笑容，或任何愉悅的表情。是不是戀戀於此安樂之窩？抑係憧憧着烽烟漫天凶多吉少的前途慘境？

雄壯的軍樂聲原是淬勵人們勇氣的最有效的興奮劑，但在這天上卻顯見不然了！悽悽愴愴地似乎美軍的吹打也都很不得勁咧。

側面情景：正好似看甚麼廟會一般，一路上夾道佇立着成羣的觀衆，情緒是那麼很淡然的。

★

末了，又有這樣一番趣妙的發現——很多脂粉濃重地在跟着他們依依相送，看花花綠綠的女人零零落落，看樣子大都黯然神傷，若有餘情。據說，這大都是「鹹水妹」和羅宋女人等類，亦即是各有所屬的他們「情人」之羣。真的，風蕭蕭兮淞水寒，「壯士」一去兮不復還！雖云生離，何異永別，眞難怪這些「英雄」與「美人」，都得悲不自勝，差不多眞要「泣數行下」了！

遊藝日曆

◇電影◇

院名	戲名	主演者	劇情	演技	時間	價目
大華	新探案	[illegible]	偵探	丙 乙	[illegible]	一元四角 二元五角
大光明	生死戀	桃樂珊拉摩	文藝	乙 乙	[illegible]	一元四角 至二元二角
南京	再度劉郎	卡萊葛倫 路雷珊兒	喜劇	丙 丙	同上	同上
國泰	花和尚	愛德羅賓遜	滑稽	丙 乙	同上	同上
大上海	歡樂今宵	[illegible]	歌舞	丙 丙	同上	九角至二元
巴黎	萬世師表	勞勃杜奈	文藝	甲 甲	[illegible]	六角至一元一角
麗都	西線鐵軍	賈克奈 [illegible]	戰爭	丙 丙	[illegible]	同上
光陸	[illegible]	[illegible]	社會	乙 甲	[illegible]	同上
金門	情聖殉國	考爾門	哀艷	乙 甲	[illegible]	同上
杜美	南國之春	桃樂珊拉摩	艷情	丙 乙	同上	四角五分 七角
平安	多大寶藏	琪恩亞瑟	喜劇	丁 丙	同上	六角 一元八角
九星	雙槍傳	賈克奈 [illegible]	武俠	丁 丙	[illegible]	二角 三角
卡爾登	蝴蝶夫人	施爾維雪耐	哀情	乙 乙	[illegible]	三角 四角
綠野	殘頭丘八	勞來哈台	滑稽	丙 丙	[illegible]	五角 八角 一元二角
滬光	觀世音	張翠紅	歷史	丙 丙	[illegible]	[illegible]
金城	濟公活佛	尤光照	佛學	丁 丁	同上	仝上
新光	雙珠鳳	袁美雲	香艷	丁 丙	[illegible]	同上
中央	葛嫩娘	顧蘭君	歷史	乙 丙	[illegible]	四角 五角 六角
西海	龍虎風雲	羅勃泰勒	歷史	丙 丙	[illegible]	二角 五角 五分
辣斐	野獸世界		獸片	丙 丙	[illegible]	三角 五角 五分
光華	三笑	李麗華	香艷	丁 丁	[illegible]	二角 三角 五分
明星	孟麗君	王熙春	香艷	丙 丙	[illegible]	三角 五分
浙江	卡通新集	華德狄斯耐	卡通	乙 乙	[illegible]	四角 五角
恩派亞	文素臣二集	王熙春	香艷	丙 丙	[illegible]	三角 五角 五分
榮金	紅蓮寺十八集	胡蝶	神怪	丁 丁	同上	三角
山西	紅蓮寺十四集	胡蝶	神怪	丁 丁	[illegible]	二角 三角 五分
亞蒙	花魁女	陳燕燕	愛情	丙 丙	[illegible]	四角
卡德	紅蓮寺七集	夏佩珍	武俠	丁 丁	[illegible]	二角
共舞臺	暫停					
南市中華	三笑	李麗華	喜劇	丁 丁	[illegible]	二角 三角
滬西中華	亂世英雄	周曼華	武俠	丁 丁	[illegible]	三角 四角
百老匯	與民同樂	李麗	歌唱		[illegible]	二角半 四角
金光	貂蟬	顧蘭君	歷史	乙 乙	[illegible]	二角半 三角

◇話劇◇

院名	戲名	主演者	劇情	演技	時間	價目
辣斐	小城故事	夏霞	喜劇	乙 乙	三·三〇 八·三〇	五角 七角 一元
璇宮	原野	孫景璐	社會	甲 乙	二·三〇 七·三〇	四角 八角 一元 六角
綠寶	財迷	王雪豔	笑劇	丁 丙	三·三〇 八·三〇	六角 八角 一元 二角

◇京劇◇

院名	戲名	主演者	時間	價目
黃金	日 馬跳檀溪 夜 四進士	李盛藻	日一時 晚七時	三角 五角 至一元
更新	日 三叉口 夜 蜈蚣嶺	藍叫天	晚七時	三角 至一元
大舞臺	日 戲迷傳 夜 閻瑞生	林樹森	日十二時 晚七時半	二角 六角 至一元
共舞臺	黃慧如	趙如泉	日十二時 夜七時	二角 五角 六分 至一元
天蟾	蘇秦張儀 黃天霸	陳鶴峯	日一時 夜七時	二角 五角 至一元
卡爾登	暫停			

◇地方戲劇◇

院名	戲名	主演者	劇種	時間	價目
皇后	玉堂春 寶蓮燈	姚水娟	越劇	日二時 夜八時	三角 五角 八角
大來	蔡天來 奈何天	馬樟花	全上	日一時半 夜七時半	二角 五角 八角
新都	藍衫記	施春軒	申曲	日二時半 夜八時半	三角 五角 一元
大中華	陸雅臣	筱文濱	申曲	日二時半 夜八時半	同上

平明

獻詞

·園丁·

是的，副刊是調劑讀者興趣的讀物，所以選擇文稿的標準，便不能越此範疇。其實除了調劑興趣之外，還有比較更重要的意義；這就是說，在調劑興趣的原則下面，應該注意到文章的價值如何。譬如沿街賣唱的俚俗歌曲，有時亦能使聽衆手舞足蹈，但給愛好音樂的欣賞家聞之，則無不掩耳却走。因此同樣一篇作品，其水準的高低，卻不可以道里計！那末我們所說的興趣，便異於一味迎合低級社會，而須將真實的藝術置於第一位，以博取讀者愉快和深刻的印象。無論小說、詩歌、隨記、雜感等等，取材儘管不同，形式儘管各殊，必以具有靈活躍着的生命為條件。我們決不甘妄自菲薄，祇是以作品供人消遣，便滿足了慾望：因為文藝的領域裏面，壓根兒就沒有消遣品的存在。

「平明」是文藝刊物，所收的文章，雖則不限於體裁的新舊；但在這塊絕對公開的園地中，當然期待着豐美的收穫，一切吟弄風月或無病而呻的作品，都不想容其闌入。也許有人會懷疑：舊文學在今日，已經到了沒落時期，決計產生不出好的東西來的。實則不然，何以說？所謂新舊的區分，在形式而不在內容，「之乎者也」的濫調固然討厭，如果僅僅換作「唉的麼呢」，又何嘗不使人作嘔？舉例來說，杜子美和白樂天的詩，雖時隔千載，試一展卷閱讀，不是仍能引起心絃的共鳴嗎？

然而話雖如此說，這塊園地能否實現我們的理想，猶有待於作者和編者的共同努力，使任何一株草，一朵花，都有她自然的姿態，新鮮的光彩，燦爛地發榮滋長起來！易言之：必須讓每個讀者的精神生活和「平明」融合一片，而成為不能分割的部份。創作伊始，謹懸此鵠的，以期共赴。

談文藝批評家李笠翁

·大士·

凡是稍稍涉獵過詞曲的人，總知道清初有個作曲家李笠翁——漁，他的名著十種曲，（一名「笠翁十種曲」）實則祇有十種，在中國文學史上，自有其千古不朽的地位，但其實，他并時是個作曲家，而且還是個極好的批評家，別的姑不論，祇就他那些曲評看來，也可以說彥和之後難得之才了。

有的人或許要譏笑他的學問，過於偏狹，只在曲裏一門打轉，不知這正是他的長處，因為其努力也偏，所以其所得也專，他一生孜孜地搜集了金元以來著名的曲家，如：董解元，王實甫，關漢卿，馬致遠，高則誠等作品，加上他卓越的見識，豐富的心得，以深湛的研究，探取客觀的批判，再從這些曲裏抽出大家同具的特質，來建設一般的原則，所以他用的批評法，可以說是真的歸納法，向來缺少有系統的文學批評底中國，能有笠翁這麼一個批評家，也是以自豪了。

而且自從他揭出其心得，建設了許多有系統的批評的原則之後，頓時使中國的戲曲地位，抬高了不少，笠翁真是戲曲的功臣。不過，為了這個緣故，他和同時的幾個文人，估量戲曲的眼光，完全二副的，試看他批評金聖嘆評的西廂，就可知道一斑了，他說：

「讀金聖嘆評西廂，可謂晰毛辨髮，窮極幽微，然以予論之，聖嘆所評之西廂，優人搬弄之三昧，文字之三昧，聖嘆得之，聖嘆猶有待焉」。

這所謂「猶有待焉」，還是客氣一句，實則優人三昧，聖嘆是個門外漢了。其次，他論到曲，是注重結構，詞采於音律之前，尤為獨具隻眼，他說：

「填寫首重音律，而予獨先結構者，以音律有書可考，其理彰明較著，……至於結構，則在引商刻羽之先，拈韻抽毫之始，為造物之賦形，當精血初凝，胞胎未就，先為制定全形，使點血而具五官百骸之勢，倘先無成局，而由頂至踵，逐段滋生，則人之一身，當有無數斷續之痕，而血氣為之中阻矣。工師之建宅亦然，基址初平，間架未定，先籌何處建廳，何方開門，何材何料，必俟成局了然，始可揮斤運斧，倘造成一架，而後再籌一架，則便於前者，不便於後，勢必改而就之，未成先毀，猶之築舍道旁，兼數宅之匠資，不足供一廳一堂之用矣。」

我們細玩這幾句話，就可知李笠翁是多麼重視天才，和自由的創造，而其說理之明白，比喻之切當，和西洋那些批評家提倡悲劇的結構，重於音律，如出一口，三百年前的中國竟有這麼邃識卓見的批評家，不是難能可貴麼？

平明之歌

·鄭童·

夜之神逃離了統治底宇宙，
忽然透露一線曙光，
看喲，在東方大地的一角，
快升起燦爛底光芒！

朋友，迎接吧！
它帶來了和平底生命，
它贈與你精神底食糧，
能治療創痍，撫輯流亡，
在毀滅底墟址之上，
重新建立祖國底天堂！

看喲，這黎明時候底朝露，
已經使萬物昭蘇，
欣欣茁長。
朋友，你無須彷徨，
把雙肩荷起重任，
共同踏上平坦底康莊！

凌霄漢閣談薈

狀元的同情

南通張狀元，中年以後，始漸發達，少時雖倜儻趣事甚多，尤其冒籍考試秀才，被人羣起而攻，以致海門，通州，揚州一帶，鬧得烏烟瘴氣，他自己亦焦頭爛額，困頓不堪，鬧了幾年，得有力之維護，幸得歸宗，年譜上自述：「外避仇敵之陰賊，內虞父母之憂傷，進驅學業之求，退念生計之艱，時在海門，時至如皋，時至通州，一歲殆鮮甯日，部文准其銷案歸籍，仍補其世系圖，前首尾已三年，家益不支，盡賣產抵負，猶不足。」真是苦到萬分！

做了狀元以後，步步登雲，自然大不相同了。不料海門地方又出了一樁不平的事，引起他相憐同病的同情心，便寫了一篇稿子，投登滬上某報，內容大要是「海門農民倪姓夫婦，初撫王氏女孩為女，後四五年生女，又議以此女為子婦，已及歲，尚未成婚。女幼認鄰人顧姓為乾爺，顧有親戚劉佩莪時時贊美，女嘗至顧家忽失去，倪夫婦及子見人叩拜求覓女，其鄰張姓許姓助訪久之，知女已轉至上海，居包探沈家，亦海門人，乃顧劉夥騙而賣之，後又由沈販賣到奉賢周氏，改姓名為龔娟媒。倪既得確蹤，遂向海門廳告狀移提，奉賢知縣金某提案時，周又以他女代替，姓名面貌均不符，金知縣遂以並非倪女，回覆海門廳。倪心不甘，又展轉求得與周之比鄰姚姓為眼線，得見此女，女見倪返身閉門，倪不敢喚，遂叫「真是，真是」而已無力再與訟，女在周家生女，倪之子終身不能得婦，倪夫婦若喪魂魄，相顧怨苦，」張狀元原文極詳細，又加案語曰「此事極冤，極真，極無可下手，倪至無用而至窮也，然旁觀實不勝憤，故記之」。記之極是，然「旁觀」與「旁觀」不同，純粹之「旁觀」也。狀元與此案無關係，故可謂之「旁觀」，狀元之歷史，與案中人有許多相似處，故非純粹之「旁觀」也。

他自撰年譜上說五歲時入鄰塾，從海門邱畏之先生讀書，命名「吳起元」，並為他大哥改姓名吳慶華，三哥改「吳首梅」（大概就是後來的張詧三先生），老師把徒弟的姓都可隨便改，與前文王氏女之改龔娟媒何異？後來又從兩位宋先生讀書與做八股，宋氏有素識之如皋人張駒又命認為本家，充如皋人考秀才，算是張駒的姪子（名銓）的兒子，又與駒孫同考，若考中則酬以二百千，榜發果然高榜有名，做了邊門秀才，而風波大作，原文說「酬以二百四十千，而居不泄之功，索報者實繁有徒，自此家無甯歲矣！」以至後來受攻擊，吃官司，被押，逃離，流離顛沛，身世不明，真與王氏女同其薄命，不過，張氏貧兒，到底名成業就榮耀歸宗，而王氏女孩則花難返樹，水不歸源，宜乎狀元為灑一掬同情之淚也。

徐彬彬自北京寄

秋雨梧桐館筆牘

麗江縣之婚姻制度

·斐然·

西藏劉曼卿女士，於民國廿一年，曾銜命入藏，歸而著「康藏軺征」一書，汪精衛先生題「梯山棧谷」贈之，以示獎勵，誠異數也。其書除記敍山川之勝及歷史沿革外，於所經西陲各地之風俗習尚，亦言之綦詳。續記中述麗江一節，即可覘該地婚姻制度之一斑，其言曰：

「是地男女社交極為公開，青年男女皆歌頌戀愛為神聖，每當景色清和，夕陽西落，三三兩兩聯袂于龍潭之上，煙鬟霧鬢與水光山影相掩映，載歌載舞，樂不可支。此種風氣，乃其民族所固有，非受近代潮流之影響也。然有一特殊風俗，即凡為父母者，無不嚴守舊禮教，婚姻絕對不容許男女自由，熱戀者倘不能得父母之許可，又不能輕棄其愛心，往往相約於深山茂林之中，盛裝豔服，攜榼與酒，作竟日歡，歡罷，雙雙服毒，互相擁抱以離人世。故麗江之後山林中，常常發現為戀愛犧牲之青年屍體，即其父母發覺，則引以為家庭之羞，草草成殮，不欲外揚。……」

此種矛盾之現狀，實則我國號稱文化發達之處，亦何獨不然，非僅麗江如斯也。為父母者對於子女之平時交際，輒取放任主義，及青年男女之戀愛達於成功階段，則思多方干涉，遂致釀成慘劇，若數年前黃慧如之與陸根榮，即其實例也。照我國社會之封建餘毒，猶未掃除，而慘劇之發生，什九以雙方門第之不相若為主因耳。

輯…後…記

本版從明日起，擬將篇幅稍加擴充，以便容納許多投寄的佳作。

長篇小說，除了今天登載的洪流以外，北方名小說家林鳳先生為本報特撰的「紅角兒」，將於明日起開始登載。林鳳先生的筆調，輕快流利，凡看過中報「嫂夫人」的，一定相信不是編者個人的私見。

洪流

凱風

第一章

一九三九年的秋初。

尤爽而明淨的容際，突然變得非常陰暗，被掩在雲層中的太陽，還持而射出微弱的光芒，但終於無力掙扎，給烏雲吞噬了下去。整個的宇宙，便統治于黑暗之中，正如垂暮時候一樣，不，簡直同深夜無異了。剎那間，忽然刮起風來，那馬路兩旁的法國梧桐，立刻發瘋似的搖擺，不知是高興或是悲哀，那麼東倒西歪地狂舞着，呼嘯着；可是一會兒之後，天色似乎已經明朗，而黃豆般的雨點，却開始下來，向全市襲擊。

一輛流線型的轎車，從東面疾駛過來，車輪在積水的瀝青路上滑過，發出絲絲的聲音。瞬息之間，到達了目的地——華麗的新廈門前，就戛然停止了。尖銳的喇叭聲，送入司閽老人的耳中，那兩扇關得緊騰騰的鐵門，便迅速地拉開。坐在車夫旁邊的高幹子，矯捷地跨下車來，把含有神秘意味的眼光向周圍掃射一下，隨手拉開車門，讓他坐在車廂一角的大塊頭在嚴密警備之中，安然地踏進新廈，砰！鐵門關上了。

現在乘我們的要角在休息的時候，先給讀者介紹一下他的光榮歷史，也許是必要的：這位不平凡的企業家——魏殿卿，臉孔生得極其豐滿，胖胖的，圓而略扁，配着一對眯細的猪眼睛，和一個鈎形的鸚嘴鼻子，嘴巴是闊大的，雖然年齡已有四十向外，却沒有鬍鬚，但下頦左面的黑痣上，飄着一撮修長的毛，據說這就叫做「龍鬚」，非常「名貴」的。他的身體自然相當魁梧，結實，尤其是腹部，那麼便便地凸起着，走起路來活像一匹獨。然而無疑地，他具有敏銳的頭腦，沉毅的魄力，善良的心地，所以他所創立的事業，都無往不利。前幾年命運之神偶而給這闊過一次玩笑，在經營地產的買賣上曾斷折了一筆很大的資本；但經過縝密考慮之後，便立刻變更計劃，從事絲繭的囤積。「如果不能把蝕去的撈回來，並且加上應有的利息，」他說，把牙齒咬着下唇，表示着最大的決心，「我就馬上削髮為僧！」又加上這句誓言。果然，戰爭爆發後的第二個年頭，他在杭州嘉興無錫等處吸收的絲繭，便盈餘了好幾萬，後來他又以挺低廉的價值買進一大宗棉花和煤油，僅僅六七個月，就漲到兩倍以上，因此，不但期望的目標完全如願以償，將抵押出去的地產贖回，而且隱然操縱着食糧市場，成為一時的權威了。（一）

胃腸營養

若素

善保健康

餐後最愉快且最必要之事，為服用若素數片。服用若素後可安心食物無停滯之患，一切疾病無從侵來。日度健康之生活，樂趣盎然。

已獲若素効益者，無不喜介紹若素於其友人，蓋世上從無如若素之靈藥，使友人服用若素獲得健康，實為最厚之贈品也。

君服用若素定能獲得健康，更應介紹於君之友好。

上海若素大藥廠監製

恭祝平報創刊紀念

中聯社廣告部主辦

華中蠶絲股份有限公司

上海九江路五號（三井銀行大樓）
電話 一九四八〇番

上海特別市政府經管

上海中央市場

市場長 秦詠畬
上海光復路二十一號
代表電話（〇二）四五三二一號

三菱公司

上海九江路三六號
電話代表一八〇八〇號

三井洋行

上海四川路
電話代表一三五七〇號

森永糖菓有限公司

上海發行所
地址上海南潯路一一八號
電話 四五、九九八號

森永糖菓有限公司

上海門市部
地址上海北四川路海寧路角
電話 四零一七一號
四零一七二號